

Dansk udgave

Retsforskrifter

Indhold

I *Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk*

- ★ Rådets forordning (EØF) nr. 1481/80 af 9. juni 1980 om midlertidig suspension af de autonome satser i den fælles toldtarif for en række industrivarer 1
- Kommissionens forordning (EØF) nr. 1482/80 af 13. juni 1980 om fastsættelse af importafgifterne for korn, mel, grove gryn af fine gryn af hvede eller rug . . . 21
- Kommissionens forordning (EØF) nr. 1483/80 af 13. juni 1980 om fastsættelse af de præmier, hvormed importafgifterne for korn, mel og malt skal forhøjes . . . 23
- Kommissionens forordning (EØF) nr. 1484/80 af 13. juni 1980 om fastsættelse af importafgifterne for mælk og mejeriprodukter 25
- Kommissionens forordning (EØF) nr. 1485/80 af 13. juni 1980 om åbning af en licitation med henblik på tilvejebringelse af mel af blød hvede til Den arabiske republik Egypten som støtte 28
- Kommissionens forordning (EØF) nr. 1486/80 af 13. juni 1980 om fastsættelse af betingelserne for en licitation med henblik på salg af raps- og rybsfrø, som det danske interventionsorgan ligger inde med 31
- Kommissionens forordning (EØF) nr. 1487/80 af 13. juni 1980 om fastsættelse af de mængder frosset oksekød til forarbejdning, der kan indføres på særlige vilkår i tredje kvartal af 1980 33
- Kommissionens forordning (EØF) nr. 1488/80 af 13. juni 1980 om bemyndigelse af det tyske interventionsorgan til at sælge okseforfjerdinger med henblik på forarbejdning til konserves, som skal udgøre sikkerhedslagre 34
- Kommissionens forordning (EØF) nr. 1489/80 af 13. juni 1980 om fastsættelse af den mængde ungtyre, der kan indføres på særlige betingelser i tredje kvartal af 1980 35

Indhold (fortsat)

★ Kommissionens forordning (EØF) nr. 1490/80 af 13. juni 1980 om ændring af forordning (EØF) nr. 1380/75 om gennemførelsesbestemmelser vedrørende monetære udligningsbeløb 37

Kommissionens forordning (EØF) nr. 1491/80 af 13. juni 1980 om genindførelse af interventionsopkøb af oksekød i Det forenede Kongerige 39

Kommissionens forordning (EØF) nr. 1492/80 af 13. juni 1980 om ændring af eksportafgiften for hvidt sukker og for råsukker 40

Berigtigelser

Berigtigelse til Kommissionens forordning (EØF) nr. 1411/80 af 5. juni 1980 om ændring af de monetære udligningsbeløb (EFT nr. L 141 af 5. 6. 1980) 42

I

(Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk)

RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 1481/80

af 9. juni 1980

om midlertidig suspension af de autonome satser i den fælles toldtarif for en række industrivarer

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab, særlig artikel 28,

under henvisning til udkast til forordning forelagt af Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

Fællesskabets produktion af de i denne forordning omhandlede varer er for tiden utilstrækkelig eller lig nul, og producenterne kan således ikke tilfredsstille behovet i Fællesskabets forarbejdningsindustrier;

det er i Fællesskabets interesse, at de autonome satser i den fælles toldtarif i visse tilfælde, navnlig når der foreligger en fællesskabsproduktion, kun suspenderes delvis, og at der i de øvrige tilfælde sker en fuldstændig suspension;

under hensyn til vanskeligheden ved på kort sigt at vurdere udviklingen af den økonomiske situation inden for de pågældende sektorer nøjagtigt bør disse suspensionsforanstaltninger kun være midlertidige og

deres gyldighedsperiode fastsættes under hensyn til fællesskabsproduktionens interesser —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

De autonome satser i den fælles toldtarif for de varer, der er opført i listerne i bilaget, suspenderes til den størrelse, der er angivet for hver enkelt af disse varer.

De nævnte suspensioner skal være gældende:

- fra den 1. juli 1980 til den 31. oktober 1980 for den vare, der er opført på liste I,
- fra den 1. juli 1980 til den 31. december 1980 for varer opført på liste II,
- fra den 1. juli 1980 til den 30. juni 1981 for varer opført på liste III.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 1. juli 1980.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Luxembourg, den 9. juni 1980.

På Rådets vegne

F. PANDOLFI

Formand

BILAG

LISTE I

Position i den fælles toltarif	Varebeskrivelse	Autonom toldsats (%)
ex 38.19 G	Katalysator, der består af en blanding af oxider på bærestof af siliciumdioxid, og som indeholder : a) ikke under 25 og ikke over 40 vægtprocent antimon b) ikke under 5 og ikke over 10 vægtprocent jern c) ikke under 0,2 og ikke over 1,5 vægtprocent molybden d) ikke under 0,8 og ikke over 4,0 vægtprocent tellur	0

LISTE II

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Autonom toldsats (%)
ex 28.21	Chromdioxid	0
ex 28.24	Oxider og hydroxider af cobalt	0
ex 28.40 B II	Pentacalcium hydroxid tris (orthophosphat) bestemt til metallurgisk industri bortset fra fremstilling af jernvarer (a)	0
ex 28.47 F	Calciumwolframat til fremstilling af ferrolegeringer eller hexaammonium heptawolframat (a)	0
ex 29.02 B	1, 6, 7, 8, 9, 14, 15, 16, 17, 17, 18, 18-Dodecachloropentacyclo [12.2.1.1 ^{6,9} .0 ^{2,13} .0 ^{5,10}] 15-dien, bestemt til fremstilling af polypropylene (a)	0
ex 29.03 B II	1-Nitropropan	0
ex 29.03 B II	2-Nitropropan	0
ex 29.03 B II	Nitroethan	0
ex 29.13 A I	3,3-Dimethylbutanone	0
ex 29.15 C III	Tetrabromphthalsyreanhydrid	0
ex 29.19 C	2,2-Bis(chlormethyl) trimethylentetrakis (2-chlorethyl) bis-(phosphat)	0
ex 29.19 C og ex 38.19 U	Tetrakis(chlor-2-ethyl)-ethylen bis-phosphat	0
ex 29.23 A II	(+)-4-Dimethylamino-3-methyl-1,2-diphenylbutan-2-ol	0
ex 29.23 D V	Iminodi (acetisk syre)	7,4
ex 29.25 A II	2-Acrylamido-2-methylpropan sulfonsyre	0
ex 29.25 B III b)	Bendiocarb (ISO)	0
ex 29.26 A I	1,2-Benzisothiazol-3-on-1,1-dioxid (C-benzoesyre-sulfimid, saccharin) og dets natrium-salte	8
ex 29.34 C	Trichloronat (ISO)	0
ex 29.34 C	2-Chlorethylphosphonsyre	10
ex 29.35 Q	2-Chlorodibenz /b,f/ [1,4] oxazepin-11(10H)-on	0
ex 29.35 Q	2, 3, 5, 6-Tetrachloropyridin	0
ex 29.43 B	Ribose	0
ex 29.43 B	Sucralfat (INN)	0

(a) Kontrollen med anvendelsen til dette særlige formål sker i henhold til fællesskabsbestemmelser udstedt i så henseende.

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Autonom toldsats (%)
ex 32.01 A IV	Garvestofekstrakt af eucalyptus	3,2
ex 32.09 A II og ex 39.01 C V	Polyurethan <i>tert</i> -butyldiethanolamine af 4,4'-methylenedicyclohexyldiisocyanat opløst i <i>N,N</i> -dimethylacetamid med et copolymerindhold på mindst 48 vægtprocent	0
ex 32.09 A II og ex 39.02 C XIV a)	Copolymer af <i>p</i> -kresol og divinylbenzen, opløst i <i>N,N</i> -dimethylacetamid med et indhold af copolimerisationsprodukt på mindst 48 vægtprocent	0
ex 38.03 B	Syreaktiveret montmorrillonit, som, når det undersøges ved røntgendiffraktion, viser fire hovedlinjer svarende til krystalinterplanare mellemrum (d-værdier) på 0,44, 0,40, 0,33 og 0,25 nanometer, hvoraf linjen svarende til 0,40 nanometer skal være den kraftigste	0
38.07 A	Terpentinolie (balsamterpentin)	3
ex 38.08 C	Colophonium, hydreret, polymeriseret, dimeriseret eller oxyderet	4
ex 38.19 G	Katalysatorer i form af kugler med en diameter på mindst 1,4 mm og højst 1,8 mm, bestående af bortrifluorid på et bærestof af aluminiumoxid	0
ex 38.19 G	Katalysatorer i form af små runde stave med en længde på højst 5,0 mm og med en diameter på højst 3,6 mm, bestående af kobberoxid og dichromtrioxid	0
ex 38.19 G	Katalysatorer i form af korn eller ringe med en diameter på mindst 3 og højst 10 mm, bestående af sølv, på et bærestof af aluminiumoxid, med indhold af sølv på 10 vægtprocent og derover, men ikke over 20 vægtprocent	0
ex 38.19 G	Katalysatorer bestående af kobberchlorid på bærestof af aluminiumoxid, til fremstilling af cichlorethan af ethylen, saltsyre og ilt, med en overflade på mindre end 90 m ² /g (a)	0
ex 38.19 U	Ubehandlet cholsyre og 3- <i>alpha</i> . 12- <i>alpha</i> -dihydroxy-5- <i>beta</i> -cholan-24-syre (desoxycholsyre) ubehandlet	0
ex 38.19 U	Rå galdesyre	0
ex 38.19 U	Brandhæmmende reaktionsprodukter af acetaldehyd, ethylenoxid og phosphortrichlorid	0
ex 38.19 U	Blandinger af tertiære thiloer	8
ex 39.01 C III	Reflekterende polyesterbånd, også i ruller	0
ex 39.01 C III b)	Polyester af en blanding af isophtalic og terephtalic syre med 4,4'-isopropylidendiphenol	0
ex 39.01 C V	Polyurethanpolymere i former som nævnt i bestemmelse 3 a) til kapitel 39 på basis af en blanding af 2-methyl og 4-methyl- <i>m</i> -phenylen di-isocyanater og forgrenede triolkæder med en gennemsnitlig molekylvægt på 6 000 og derover, og med indhold af epoxy-endegrupper	12
ex 39.01 C V	Reflekterende polyurethanfolie, også i ruller	0

(a) Kontrollen med anvendelsen til dette særlige formål sker i henhold til fællesskabsbestemmelser udstedt i så henseende.

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Autonom toldsats (%)
ex 39.01 C VII	Poly [oxy(2,6-dibrom-1,4-phenylen)] bestemt til fremstilling af polypropylene (a)	0
ex 39.02 C VI a)	Copolymerisationsprodukt af maleinanhydrid og styren, også med indhold af et blokco-polymerisationsprodukt af styren, og butadien i former som nævnt i bestemmelse 3 b) til kapitel 39	0
ex 39.02 C VI a)	A-B-A blokcopolymerisationsprodukt af polystyren, ethylenbutylen og polystyren med et styrenindhold på højst 35 % i former som nævnt i bestemmelse 3 b) til kapitel 39	0
ex 39.02 C VII b)	Reflekterende folier af polyvinylchlorid, præget på hele den ene side i et regulært pyra-midemønster, også i ruller	0
ex 39.02 C XII	Reflekterende folie af polyacrylsyrederivater, også i ruller	0
ex 39.02 C XII	Folie af et copolymerisationsprodukt af acrylsyreestere og methacrylsyreestere, med en tykkelse af 50 mikrometer og derover, men ikke over 150 mikrometer, også i ruller	0
ex 39.02 C XII	Copolymerisationsprodukter af acrylsyre og 2-ethylhexylacrylat med et indhold på mindst 10 og højst 11 vægtprocent 2-ethylhexylacrylat	0
ex 39.02 C XIV b)	Reflekterende folie af acrylcopolymerisationsprodukter modificeret med melamin-for-maldehyd, også i ruller	0
ex 41.02 B	Kvæghuder (herunder bøffellæder), kun chromgarvet, i våd tilstand (wet blue)	0
ex 48.05 B	Hygiejne-, husholdnings- og toiletpapir, kreppet, i to lag, træfrit, af vægt mindst 15 og højst 19 g/m ² pr. lag, i ruller, af bredde mindst 19 cm	8
ex 48.05 B	Hygiejne-, husholdnings- og toiletpapir, kreppet, i to lag, træfrit, af vægt mindst 15 og højst 25 g/m ² pr. lag, i ruller, af bredde mindst 150 cm	8
ex 48.05 B	Hygiejne-, husholdnings- og toiletpapir, kreppet, i to lag, med et træindhold på højst 50 %, af vægt mindst 16 og højst 20 g/m ² pr. lag, i ruller, af bredde mindst 150 cm	8
ex 48.07 D	Kraftpapir, limet i massen med latex, overtrukket på den ene side med polybutadiensty-rol af vægt mindst 104, men ikke over 130 g pr. m ² , til fremstilling af blindlæg (a)	6
ex 51.01 A	Polyamidfibre, flertrådet eller kabelslået og med imprægnering eller overtræk af phe-nolharpiks	0
ex 51.01 A	Garn af poly(<i>p</i> -phenylene terephthalamide), til fremstilling af tørreskærme til papirma-skiner (a)	0
ex 51.01 A	Garn af aromatiske polyamider, fremstillet ved polycondensation af meta-phenylendia-min og isophthalsyre	0

(a) Kontrollen med anvendelsen til dette særlige formål sker i henhold til fællesskabsbestemmelser udstedt i så henseende.

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Autonom toldsats (%)
ex 56.01 A	Syntetiske fibre af aromatiske polyamider, fremstillet ved polycondensation af meta-phenylendiamin og isophtalsyre	0
ex 59.03	Fiberdug, ikke over 300 micrometer i tykkelse, af »spunbonded« (spindeklæbet) polyethylenfibre af vægt ikke over 115 g pr. m ² , også i ruller	0
ex 59.08	Strikket eller vævet stof, overtrukket på den ene side med kunststof med indlagte mikroglasskugler	0
ex 59.12	Vævet bomuldsstof overtrukket med et klæbemiddel indeholdende mikroglasskugler med diameter på 45-75 mikrometer af vægt pr. m ² på 300 g og derover, men ikke over 550 g	0
62.03 A I	Sække og poser til emballage, brugte, af jute eller andre bastfibre, henhørende under pos. 57.03	0
ex 70.20 B	Garn af finhed 34 tex eller et mangefold heraf, fremstillet af endeløse glasfibre (anvendelige til spinding) med en diameter på mindst 5,2 mikrometer og højst 6,2 mikrometer, bortset fra sådanne, der er behandlet for at forbedre sammenklæbning med elastomere	6,3
ex 70.20 B	Garn af finhed 33 tex eller et mangefold heraf, fremstillet af endeløse glasfibre (anvendelige til spinding) med en diameter på mindst 5,8 mikrometer og højst 6,4 mikrometer, bortset fra sådanne, der er behandlet for at forbedre sammenklæbning med elastomere	6,3
ex 81.04 M	Affald og skrot af uran med formindsket indhold af U 235	0
ex 84.31 A	Sugevalser af legeret stål, ikke perforeret, af en længde på mindst 5 207 mm og en udvendig diameter på mindst 754 mm, til anvendelse i maskiner til fremstilling af papir eller pap (a)	0
ex 84.51 A	Elektroniske lommeskrivermaskiner for handicappede, som ved hjælp af taster og termisk skriveskivehoved udskriver en skriftstrimmel	0
ex 84.55 C	Dele og tilbehør til elektroniske lommeskrivermaskiner for handicappede, som ved hjælp af taster og termisk skriveskivehoved udskriver en skriftstrimmel	0
ex 85.03	Batterier af den såkaldte Lithium/jod-type, med en normalværdi lig med eller over 40 ERE, til hjertestimulatorer (a)	0
ex 85.21 A V	Digitalindikatorer, bestående af et glasrør monteret på en plade af størrelse højst 220 × 45 mm, eksklusive tilledninger. Røret indeholder en lige tallinje med mindst fire cifre, hver sammensat af segmenter indeholdende en inaktiv gas samt en metalplade belagt med phosphorsalte, der afgiver lys ved bombardering med elektroner	0
ex 85.21 D II	Digitalindikatorer bestående af et trykt kredsløb af størrelse højst 35 × 90 mm, med en enkelt tallinje med mindst tre cifre sammensat af lysemitterende dioder fremstillet af galiumhalvlederkomponenter. Hvert ciffer er sammensat af syv segmenter og et komma, og tallinjen er beskyttet af gennemsigtigt plast	0

(a) Kontrollen med anvendelsen til dette særlige formål sker i henhold til fællesskabsbestemmelser udstedt i så henseende.

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Autonom toldsats (%)
ex 85.21 D II	Monolitisk integrerede kredsløb i form af programmerbare UV-sletbare læselagre (benævnt EPROMS) med en kapacitet på 32 K bit eller 64 K bit, indkapslet i en ramme, som er påtrykt »32« eller »64«, og som måler 15,6 × 33,3 mm eller derunder, med en kvartsplade på oversiden	0
ex 85.21 D II	Monolitisk integrerede kredsløb i form af programmerbare UV-sletbare læselagre (benævnt EPROMS) med en kapacitet på 16 K bit, indkapslet i en ramme, som er påtrykt »16«, og som måler 15,6 × 33,3 mm eller derunder, med en kvartsplade på oversiden	8
ex 85.21 D II	Random Access Memories (benævnt RAMS) i form af monolitisk integrerede kredsløb med en kapacitet på 64 K bit, indkapslet i en ramme, som er påtrykt »64«, og som måler 7,7 × 20,6 mm eller derunder, og med otte tilslutningsplader på begge langsider	0

LISTE III

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Autonom toldsats (%)
ex 13.03 A V	Ekstrakt af afvokset pyrethrum	0
ex 27.13 B II	Syntetisk paraffinvoks med en molekylarvægt på mellem 460 og 1560	0
ex 28.04 B	Helium	0
ex 28.04 C III	Tellur i form af pulver eller ingots	0
ex 28.13 IJ	Tellurdioxid	0
ex 28.31 C	Lithiumhypochlorit	0
ex 28.38 C	Kaliumhydrogenperoxomonosulfat	0
ex 28.42 A VI	Lithiumcarbonater, som ikke : — forekommer som hvidt pulver — har et indhold af Li_2CO_3 på 98,5 % eller derover, og — har et indhold af : arsenik på under 2 ppm calcium på under 200 ppm chlorider på under 200 ppm jern på under 20 ppm magnesium på under 150 ppm tunge metaller på under 20 ppm kalium på under 300 ppm natrium på under 300 ppm sulphater på under 200 ppm	0
28.46 A I b)	Natriumborater, vandfri	0
ex 28.48 B III	Hydrotalcit (INN)	0
28.51 A	Deuterium, deuteriumoxid (tungt vand) og andre forbindelser af deuterium ; hydrogen og forbindelser deraf, beriget med deuterium ; blandinger og opløsninger med indhold af disse produkter (Euratom)	0
ex 28.57 A	Silan (siliciumhydrid)	0
ex 28.57 B	Mangannitrid indeholdende højst 8 vægtprocent kvælstof	0
ex 29.01 C I	<i>beta</i> -Pinen	0
ex 29.01 D VII	Vinyltoluener	0
ex 29.02 A I	Carbontetrafluorid (tetrafluoromethan)	0
ex 29.02 A II b)	1,2,3-Trichlorpropener	0
ex 29.02 A III	Vinylbromid	0
ex 29.02 A III	1,2-Dibromethan	4
ex 29.02 A V	Bromchlormethan	0

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Autonom toldsats (%)
ex 29.02 B	1,6,7,8,9,14,15,16,17,18,18-Dodecachloropentacyclo [12.2.1.1.1. ^{6,9} .0. ^{2,13} .0 ^{5,10} octadeca-7, 15-dien, bestemt til fremstilling af polyamid (a)	0
ex 29.03 B II	Nitromethan	0
ex 29.03 C I	Methansulfonylchlorid	0
ex 29.04 C I	Butan-1,3-diol	0
ex 29.04 C V	2,2-Bis (brommethyl)propandiol	0
ex 29.06 A IV	2- <i>tert</i> -Butyl-4-ethylphenol	0
ex 29.06 A IV	2-Isopropylphenol	6
ex 29.06 B V	4,4'-(2,3-dimethyltetramethylen) dipyrocatechol med en renhed på mindst 98 %	0
ex 29.06 B V	6,6',6"-Tri- <i>tert</i> -butyl-4,4',4"- (1-methylpropan-1-yl-3-yliden) tri- <i>m</i> -cresol, også indeholdende krystaller af toluen	0
ex 29.06 B V	2,5-Di(<i>tert</i> -pentyl)hydroquinon	0
ex 29.08 A III c)	Blandinger af isometre af bis(phenoxyphenoxy) benzen	0
ex 29.08 A III c)	Natrium-4-(2-methylallyloxy) benzensulphonat	0
ex 29.08 D	<i>tert</i> -Buthylhydroperoxid i vandig opløsning	0
ex 29.09 B	1,2-Epoxybutan	7
ex 29.13 A I	5-Methylhexan-2-on	0
ex 29.13 B I b)	Bornan-2-on(campher), raffineret naturlig	0
ex 29.13 D I b)	3- <i>beta</i> -Hydroxy-16- <i>alpha</i> -methylpregn-5-en-20-on	6
ex 29.13 D I b)	11- <i>alpha</i> , 17,21-Trihydroxy-16- <i>beta</i> -methylpregna-1,4-dien-3,20-dion	0
ex 29.13 E	4-methoxy-4-methylpentan-2-on	0
ex 29.13 F	1,4-Naphtoquione	0
ex 29.13 G II	1-Chlor-3,3-dimethylbutanon	0
ex 29.14 A II c) 4	16- <i>alpha</i> , 17- <i>alpha</i> -Epoxy-20-oxopregn-5-en-3- <i>beta</i> -ylacetat	6
ex 29.14 A II c) 4	11- <i>alpha</i> , 17- <i>alpha</i> , 21-Trihydroxy-16- <i>alpha</i> -methyl-5- <i>alpha</i> -pregnan-3,20-dion-21-acetat-11-(toluen-4-sulfonat)	9
ex 29.14 A II c) 4	20-Oxopregna-5,16-dien-3- <i>beta</i> -yl-acetat	0
ex 29.14 A XI	2,2'-Ethylendioxi-diethylbis(2-ethylbutyrat)	0
ex 29.14 B IV b)	Butylperchlorcrotonat	0

(a) Kontrollen med anvendelsen til dette særlige formål sker i henhold til fællesskabsbestemmelser udstedt i så henseende.

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Autonom toldsats (%)
29.15 A IV a)	Azelainsyre og sebacinsyre	0
ex 29.15 C III	Benzen-1,2,4-tricarboxylsyre	0
ex 29.15 C III	Benzen-1,2,4-tricarboxylsyre-1,2-anhydrid	0
ex 29.15 C III	Tetrachlorphthalsyreanhydrid	0
ex 29.15 C III	Bensyl-3-isobutyryloxy-1-isopropyl-2,2-dimethyl-propylphthalat	0
ex 29.16 A II	<i>L</i> -æblesyre samt salte og estere deraf	0
29.16 A III a)	Rå calciumtartrat	3,5
ex 29.16 A VIII a)	2,2-Bis (hydroxymethyl)propionsyre	0
ex 29.16 B III	2-Ethylexyd-4-hydroxybenzoat	0
ex 29.16 B VI	Octadecyl-3-(3,5-di- <i>tert</i> -butyl-4-hydroxyphenyl)-propionat	0
ex 29.16 B VI	Pentacrytritoltetrakis (3-(3,5-di- <i>tert</i> -butyl-4-hydroxyphenyl)propionat)	0
ex 29.16 D	Dinoprost (INN)	0
ex 29.22 A III	<i>tert</i> -Butylamin	0
ex 29.22 B II	<i>N,N,N,N'</i> -Tetrabutylhexamethylendiamin	0
ex 29.22 D I	3,5-Dichloranilin	0
ex 29.22 E II	1,8-Naphthylendiamin	0
ex 29.22 E II	<i>m</i> -Phenylbis(methylamin)	0
ex 29.23 A II	Bis(2-dimethylaminoethyl)ether	0
ex 29.23 A II	Trometantosalt (INN) af dinoprost (INN)	0
ex 29.23 C	Ketamin hydrochlorid (INN)	0
ex 29.23 D V	Tranexamsyre (INN)	0
ex 29.23 D V	3,5-Diaminbenzoesyre	0
ex 29.23 D V	<i>beta</i> -Alanin	0
ex 29.23 E	4-(2-Hydroxy-3-isopropylaminopropoxy)-2,3,6-trimethylphenylacetat	0
ex 29.23 E	Methyldopa (INN)	0
ex 29.23 E	Diethyl-1,3-benzodioxol-5-ylaminomethylenmalonat	0
ex 29.23 E	6-Acetyl-1,3-benzodioxol-5-ylammoniumchlorid	0
ex 29.23 E	Levodopa (INN)	0
ex 29.23 E	Dobutamin (INN) og salte deraf	0

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Autonom toldsats (%)
ex 29.25 A II	<i>N</i> -Acetyl- <i>DL</i> -valin	0
ex 29.25 A II	(3-Methacrylamidopropyl)trimethylammoniumchlorid	0
29.25 B II a)	Phenobarbital (INN) samt salte deraf	11
ex 29.25 B II c)	Barbitursyre	0
ex 29.25 B III b)	2'-Benzoyl-4'-chloro- <i>N</i> -(2-Hydroxypropyl)glycinanilid	0
ex 29.27	4-Bromphenylacetonitril	0
ex 29.27	(-)- <i>N</i> -(<i>alpha</i> -Cyano-4-hydroxy-3-methoxy- <i>alpha</i> -methylphenethyl)acetamid	0
ex 29.27	2-(3-Phenoxyphenyl) propiononitril	0
ex 29.29	20-Hydroxyiminopregna-5,16-dien-3-ylacetat	0
ex 29.29	Carbidopa (INN)	0
ex 29.29	Robenidine hydrochlorid (INN)	0
ex 29.29	<i>N,N</i> -Diethylhydroxylamin	0
ex 29.30	<i>O,O</i> -Bis(4- <i>tert</i> -butylphenyl)- <i>N</i> -cyclohexyphosphonamidothioat	0
ex 29.30	Methylisocyanat	9
ex 29.31 B	2-Methyl-2-(methylthio)propionaldehydoxim	0
ex 29.31 B	4-(Methylthio)phenol	0
ex 29.31 B	Thiophenol	0
ex 29.31 B	Tolnaftat (INN)	0
ex 29.31 B	2,2'-tiodiethyl-bis (3-(3,5-di- <i>tert</i> -butyl-4-hydroxyphenyl)propionat)	0
ex 29.34 C	Krystallinsk dimethyltin dichlorid i form af pulver bestemt til produktion af varer under kapitel 70 (a)	0
ex 29.35 Q	2-Acetyl-1,4-butyrolacton	0
ex 29.35 Q	4-Nitrobenzyl-7-amino-3-methyl-8-oxo-5-thia-1-azabicyclo(4.2.0)oct-2-en-2-carboxylat og salte deraf	0
ex 29.35 Q	2-Benzotriazol-2-yl-4-(1,1,3,3-tetramethylbutyl)-phenol	0
ex 29.35 Q	2-Benzotriazol-2-yl- <i>p</i> -cresol	0
ex 29.35 Q	2,6-Di- <i>tert</i> -butyl-4-(4,6-bis(octylthio)-1,3,5-triazin-2-ylamino)phenol	0
ex 29.35 Q og ex 30.03 A II b)	Butorphanol (INN) og salte deraf	0

(a) Kontrollen med anvendelsen til dette særlige formål sker i henhold til fællesskabsbestemmelser udstedt i så henseende.

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Autonom toldsats (%)
ex 29.35 Q	(-)-1- <i>tert</i> -Butylamino-3-(4-morpholino-1,2,5-thiadiazol-3-yloxy)propan-2-ol	0
ex 29.35 Q	Clotiazepam (INN)	0
ex 29.35 Q	1,4-Diazobicyclo(2.2.2)octan (triethylendiamin)	0
ex 29.35 Q	2,4-Di- <i>tert</i> -butyl-6-(5-chlorbenzotriazol-2-yl)phenol	0
ex 29.35 Q	Carpipramin-dihydrochlorid (INNM)	0
ex 29.35 Q	2,3-Dihydro-2,2-dimethylbenzofuran-7-ol	0
ex 29.35 Q	1-Ethyl-1,4-dihydro-4-oxo(1,3)dioxolo(4,5-g) cinnolin-3-carbonitril	0
ex 29.35 Q	Indometacin (INN)	0
ex 29.35 Q	Diphemanilmetilsulfat (INN)	0
ex 29.35 Q	Minoxidil (INN)	0
ex 29.35 Q	Orazamid (INN)	0
ex 29.35 Q	(25 <i>R</i>)-Spirost-5-en-3- <i>beta</i> -ol(diosgenin) og estere deraf	0
ex 29.35 Q	Triazolam (INN)	0
ex 29.35 Q	<i>L</i> -Tryptophan	0
ex 29.35 Q	4-Nitrobenzyl-7-amino-3-chlor-8-oxo-5-thia-1-azabicyclo(4.2.0)oct-2-en-2 carboxylat og salte deraf	0
ex 29.35 Q	Azatadin-dimaleat(INNM)	0
ex 29.35 Q	Amprolium-hydrochlorid (INNM)	0
ex 29.35 Q	2-(4-pyridyl) ethansulfonsyre	0
ex 29.35 Q	Prifinium bromide (INN)	0
ex 29.35 Q	Glucuro lacton (INN)	0
ex 29.36	Quinethazon (INN)	0
ex 29.36	Sulfaguanidin (INN)	0
ex 29.36	Sulfathiazol (INN)	0
ex 29.36	4-Chlor-5-sulfamoglanthranil- <i>o</i> -toluidid	0
ex 29.38 B II	Panthenol (INN)	0
ex 29.38 B III	Folinsyre (INN)	0
ex 29.39 C I	Serumgonadotrophin (INN)	0
ex 29.39 D II	Betamethazon-21-acetat (INNM)	0

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Autonom toldsats (%)
ex 29.39 D II	Triamcinolon-acetonid (INNM)	8
ex 29.39 D II	Betamethanzon-17,21-dipropionat (INNM)	0
ex 29.39 D II	Triamcinolon-16- <i>alpha</i> , 21-diacetat (INNM)	8
ex 29.39 D II	Fluormetholon (INN)	0
ex 29.39 D II	Halcinoide (INN)	0
ex 29.39 D II	Triamcinolonhexacetonid (INN)	8
ex 29.39 D II	Methylprednisolon (INN)	8
ex 29.39 D II	Triamcinolon (INN)	8
ex 29.39 D II	Diflorasone diacetat (INNM)	0
ex 29.39 E	Salmon-calcitonin (INN) og salte deraf	0
ex 29.39 E	Calusteron (INN)	0
ex 29.39 E	Prasteron (INN)	0
ex 29.39 E	Calcitonin (INN) fra svin	0
ex 29.42 C VII	Pilocarpinhydrochlorid	0
ex 29.42 C VII	Pilocarpinnitrat	0
ex 29.42 C VII	(22 <i>R</i> ,25 <i>R</i>)-Tomat-5-enin-3- <i>beta</i> -ol (Solasodin)	0
ex 29.44 A	Epicillin (INN)	0
ex 29.44 C og ex 30.03 A II b)	Amikacin (INN) og salte deraf	0
ex 29.44 C	Amphotericin B (INN)	0
ex 29.44 C	Natriumsalte af cefoxitin (INNM)	0
ex 29.44 C	Cefradin (INN)	0
ex 29.44 C	Minocyclin- <i>mono</i> -hydrochlorid-dihydrat (INNM)	0
ex 29.44 C	Clindamycin (INN) samt salte og estere deraf	0
ex 29.44 C	Spectinomycindihydrochlorid-pentahydrat (INNM)	0
ex 29.44 C	Gentamycin (INN) og salte deraf	0
ex 29.44 C	Nystatin (INN)	0
ex 29.44 C og ex 30.03 A II b)	Bleomycin-sulfat (INNM)	0
ex 29.44 C	Sisomycin-sulfat (INNM)	0

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Autonom toldsats (%)
ex 29.44 C	Spectinomycin-sulfat (INNM)	0
ex 29.44 C	Tobramycin (INN) og salte deraf	0
ex 29.44 C	Cefamandole (INN) samt salte og estere deraf	0
ex 29.44 C	Cefazolin (INN) og salte deraf	0
ex 29.44 C	Lincomycin (INN) samt salte og estere deraf bestemt til fremstilling af varer henhørende under pos. 30.03 (a)	0
ex 29.44 C	Monensin (INN) og salte deraf	0
ex 29.44 C	Cefaclor (INN) samt hydrater, salte og estere deraf	0
ex 29.44 C	Fumagillin dicyclohexylammonium (INNM)	0
ex 29.45	Kalium- <i>tert</i> -butoxid	0
ex 30.01 A	Okselever til organo-terapeutisk brug, tørret	0
ex 30.01 B II	Okseleverekstrakt	0
ex 30.01 B II	Binyreekstrakt	0
ex 30.02 A	Tetanus immunoglobulin	0
ex 30.02 A	Anti-tetanus-immunplasma	0
ex 30.02 A	Fåresyge-immunplasma	0
ex 30.02 A	Røde hunde-immunplasma	0
ex 30.02 A	Kighoste-immunplasma	0
ex 30.03 A II b) og B II b)	Humanalbumin, også i form af opløsning	0
ex 30.03 A II b) og B II b)	Humanfibrinogen	0
ex 30.03 A II b) og B II b)	Serumkonserver, udvundet af menneskeblod	0
ex 30.03 A II b) og B II b)	Anti-hermophilglobulin og anti-Rh ₀ (D)-globulin, udvundet af menneskeblod	0
ex 30.03 A II b)	Cisplatin (INN)	0
ex 30.03 A II b)	Komplekse østrogener fra heste i pulverform	0
ex 30.03 B II b)	Opløsning af gamma-globulin, udvundet af menneskeblod	0
ex 30.03 B II b)	Lyofiliseret gamma-globulin, udvundet af menneskeblod	0

(a) Kontrollen med anvendelsen til dette særlige formål sker i henhold til fællesskabsbestemmelser udstedt i så henseende.

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Autonom toldsats (%)
32.01 A I	Mimosabarkekstrakt	0
ex 32.01 A IV	Garvestofekstrakter af gambier og myrobalaner	0
ex 32.07 B	Polyurethan-kugler med en diameter på under 200 mikrometer, indeholdende uorganiske farvestofpræparater i henhold til bestemmelse 3 til kapitel 32	0
ex 32.08 D	Glas i form af flager, af variende længde mellem 0,1 og 3,5 mm og med en tykkelse på 2 eller mere, men ikke over 5 mikrometer	0
ex 35.07	Bromelainer (INN)	0
ex 35.07	Blandinger af streptokinase (INN) og streptodornase (INN)	0
ex 35.07	Peroxidase	0
ex 37.02 B	Farvenegativfilm af bredde ikke under 75 mm og ikke over 105 mm og af længde 100 mm eller derover, egnet til brug ved produktion af filmpakker til hurtig fremstilling af færdige billeder (a)	0
38.07 B	Sulfatterpentin ; rå dipenten	3
38.07 C	Træterpentin ; andre opløsningsmidler af terpenier, udvundet ved destillation eller anden behandling af nåletræ ; rå cymen ; pine-oil	3
ex 38.08 C	Hydroabiethylalkchol	0
ex 38.19 G	Katalysatorer bestående af bis (2-dimethylamio-ethyl)-ether, opløst i 1,1'-oxydipropan-2-ol	0
ex 38.19 G	Katalysatorer hovedsagelig bestående af diphosphorpen-taoxid på et inaktivt bærestof	0
ex 38.19 K	Sintret magnesit iblandet små mængder mineralolie	0
ex 38.19 U	Frysetørret ekstrakt af bladceller af krabbearten <i>Limulus polyphemus</i> (frysetørret <i>Limulus</i> -amebocytlysate)	0
ex 38.19 U	Calcineret bauxit (ildfast)	0
ex 38.19 U	Diosgenin, rå	0
ex 38.19 U	4-(6-Fluor-2-methylinden-3-ylmethyl) phenylmethylsulfid, opløst i toluen	0
ex 38.19 U	Blanding af x-butyl-4,4'-isopropylidendiphenol og x,x'-dibutyl-4,4'-isopropylidenphenol	0
ex 38.19 U	Blanding af nitromethan og 1,2-epoxybutan	4

(a) Kontrollen med anvendelsen til dette særlige formål sker i henhold til fællesskabsbestemmelser udstedt i så henseende.

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Autonom toldsats (%)
ex 38.19 U	Reaktionsprodukter indeholdende ikke mindre end 55 vægtprocent 2-(2- <i>p</i> -chlorphenyl-benzoxazol-5-yl)-propiononitril	0
ex 38.19 U	Reaktionsprodukt indeholdende ikke mindre end 40 vægtprocent 11- <i>beta</i> , 17,20,21-Tetrahydroxy-6-methylpregna-1,4-dien-3-on-21-acetat	0
ex 38.19 U	Mellemprodukter fra udvindingen af monensinsalte	0
ex 38.19 U	Blanding af dialuminiumtrioxid og zirconiumdioxid i form af korn, indeholdende mindst 70 vægtprocent, men højst 78 vægtprocent dialuminiumtrioxid og mindst 19 vægtprocent, men højst 26 vægtprocent zirconiumdioxid	7,3
ex 38.19 U	Blanding af dialuminiumtrioxid og zirconiumdioxid i form af korn, indeholdende mindst 54 vægtprocent, men højst 62 vægtprocent dialuminiumtrioxid og mindst 36 vægtprocent, men højst 44 vægtprocent zirconiumdioxid	7,3
ex 38.19 U	<i>N</i> -(2-Methyl-2-nitropropyl)-4-nitrosoanilin indeholdende mindst 65 vægtprocent af et inaktivt fyldstof	0
ex 38.19 U	Tetramethylammoniumhydroxid, opløst i methanol	0
ex 39.01 A	Colestipol-hydrochlorid (INNEM)	0
ex 39.01 C III, ex 39.03 B II b) 2, B III b) 4 aa) og B IV b) 4 aa)	Affald og skrot af fotografiske eller kinematografiske film og røntgenfilm	0
ex 39.01 C III	Affald og skrot af polyesterfolie med belægning af wolframforbindelser	0
ex 39.01 C III	Råfilm i ruller af polyethylenterephthalat, til fotografisk eller kinematografisk brug (herunder røntgenfotografering)	8
ex 39.01 C VII	Folie og strimler af polyimid, også i ruller	0
ex 39.01 C VII	<i>alpha</i> -4-Hydroxybutyl- <i>omega</i> -hydroxypoly (oxytetramethylen)	0
ex 39.01 C VII	Poly-(ethylenoxid) med molekylvægt på mindst 4 000 000	8
ex 39.01 C VII	Poly [oxy(2,6-dibrom-1,4-phenylen)] bestemt til fremstilling af polyamid (a)	0
ex 39.02 C I b)	Transparent polyethylenfolie, bestemt til fremstilling af skrivemaskinefarvebånd, der deler sig på langs, når det udsættes for stræk i en ret vinkel på længden, og som har en vægtfylde på mindst 0,925 og en vægt pr. m ² på mindst 11,5 og højst 18,8 g (a)	0
ex 39.02 C II	Mikroporøs folie af polytetrafluorethylen, af bredde mindst 30 cm og vægt højst 22,4 g/m ² , også i ruller	0
ex 39.02 C III	Polysulfohalogenethylen i former som nævnt i bestemmelse 3 a) og 3 b) til kapitel 39	4
ex 39.02 C VI a) og b)	Copolymerisationsprodukter udelukkende bestående af allylalkohol og styren, med et acethyltal på 175 eller derover	0
ex 39.02 C VII b)	Polyvinylchlorid-folier, også i ruller, med en tykkelse på under 1 mm, belagt med klæbestof, hvori er indlagt hule mikroglasskugler med et tværmål på 50-100 mikrometer	0

(a) Kontrollen med anvendelsen til dette særlige formål sker i henhold til fællesskabsbestemmelser udstedt i så henseende.

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Autonom toldsats (%)
ex 39.02 C VIII	Copolymerisationsprodukter af vinylchlorid, indeholdende mindst 79,5 vægtprocent vinylidenchlorid, i former som nævnt i bestemmelse 3 a) og 3 b) til kapitel 39, bestemt til fremstilling af fibre, monofilamenter eller strimler (a)	0
ex 39.02 C XII	Poly(2-diethylaminoethyl methacrylat) oplyst i <i>N,N</i> -dimethylacetamid, med et polymerindhold på mindst 55 vægtprocent	0
ex 39.02 C XII	Copolymerisationsprodukter af 2-diisopropylaminoethylmethacrylat og decylmethacrylat, opløst i <i>N,N</i> -dimethylacetamid med et copolymerindhold på mindst 55 vægtprocent	0
ex 39.02 C XII	Polyacrylsyre til brug som fortykkelsesmiddel i tekstiltrykfarver (a)	0
ex 39.02 C XIV a)	Variende copolymerisationsprodukter af ethylen og maleinsyreanhydrid til brug som fortykkelsesmiddel i tekstiltrykfarver (a)	0
ex 39.02 C XIV a)	Copolymerisationsprodukter af vinylidenchlorid og acrylonitril, i form af udvidelige kugler (•beads•) med en diameter på mindst 4 og højst 20 mikrometer	0
ex 39.02 C XIV a)	Copolymerisationsprodukter af vinylchlorid, vinylacetat og vinylalkohol, indeholdende mindst 89 og højst 92 vægtprocent vinylchlorid, mindst 2 og højst 6 vægtprocent vinylacetat og mindst 4 og 8 højst vægtprocent vinylalkohol, i former som nævnt i bestemmelse 3 a) og 3 b) til kapitel 39	0
ex 39.02 C XIV a)	Copolymerisationsprodukter af ethylen og propylen, fluoriserede, bestemt til fremstilling af fladkabler med mindst 60 ledere (a)	0
ex 39.02 C XIV a)	Poly (1-ethylethylen) (Polybuten-1) i former som nævnt i bestemmelse 3 b) til kapitel 39	0
ex 39.02 C XIV a)	Polymerisationsprodukter af acrylsyre med mindre mængder af en flerumættet monomer, til brug som fortykkelsesmiddel i tekstiltrykfarver (a)	0
ex 39.02 C XIV b)	Folie af polyvinylfluorid, også i ruller	0
39.03 B V a) 1	Ethylcellulose, ikke blødgjort	4
ex 39.03 B V a) 2	Ethylhydroxyethylcellulose, uopløseligt i vand	4
ex 39.03 B V a) 2	Hydroxypropylcellulose	0
ex 39.06 B	<i>O</i> -(2-hydroxyethyl) amylopectinhydrolysat	0
ex 39.07 B V d)	Polyethylenfolie, perforeret, af en bredde på mellem 4,5 og 5,5 cm og med en molekylvægt på mindst 4 000 000, i ruller, til anvendelse som transportbånd i maskiner til fremstilling af cigaretter (a)	0
ex 41.02 C	Læder af indiske kvæghuder (•Kips•), også uden hoved og ben, af nettovægt over 4,5 kg, men ikke over 8 kg, pr. stk., vegetabilsk garvet, også viderebehandlet, men ikke umiddelbart anvendeligt til fremstilling af lædervarer	0

(a) Kontrollen med anvendelsen til dette særlige formål sker i henhold til fællesskabsbestemmelser udstedt i så henseende.

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Autonom toldsats (%)
41.03 B I	Læder af fåre- og lammeskind (undtagen varer, der henhører under pos. 41.06 og 41.08); andre skind, kun garvet	0
41.04 B I	Læder af gede- og gedekidskind (undtagen varer, der henhører under pos. 41.06 og 41.08); andre skind, kun garvet	0
41.05 B I	Læder af andre dyrehuder og dyreskind (undtagen varer der henhører under pos. 41.06 og 41.08); andre skind, kun garvet	0
ex 44.22 B	Brugte fade og tønder af egetræ, samlede eller ikke; stave, bunde og låg til disse fade og tønder	0
ex 44.28 D II	Spån af nålestræ, til tage og facader	0
45.01	Naturkork, ubearbejdet og korkaffald; knust, granuleret eller pulveriseret kork	0
45.02	Naturkork i blokke, plader og bånd (herunder terninger og firkanter til fremstilling af propper)	4
ex 49.11 B	Mikrokopier på uigennemsiagt underlag, til databanker og biblioteker (a)	0
ex 49.11 B	Silketryk (serigrafier), signeret og nummereret (nr. 1-200) af kunstneren	0
ex 51.01 A	Garn, udelukkende fremstillet af polyglycolsyre	0
ex 51.01 A	Garn af polytetrafluorethylan	0
ex 51.01 A	Garn af polyvinylalkohol, der opløses ved en vandtemperatur på 50 ° C, til anvendelse ved fremstilling af vævet beklædning til papirmaskiner (a)	0
ex 51.02 A I	Monofilamenter af polytetrafluorethylen	0
ex 51.02 A II	Strimler af polyimid, også i ruller	0
ex 51.02 A II	Strimler af polytetrafluorethylen, også i ruller, med en strækningsevne, der ikke overstiger 25 %	0
ex 51.04 A IV	Vævet stof af fibre af polyvinylalkohol til maskinbroderi	0
ex 54.03 B I a)	Garn af hør, ubehandlet (undtagen blågarn) med en længde pr. kg. af højst 30 000 m, til fremstilling af flertrådet garn til skotøjsindustrien eller til omvikling af kabler (a)	0
ex 56.01 A	Fibre af polytetrafluorethylen	0
ex 58.01 B	Tæpper af natursilke eller bourettesilke (schappe), hvis luv indeholder mindst 85 vægtprocent natursilke eller bourettesilke (b)	20 med højst 4 ERE pr. m ²

(a) Kontrollen med anvendelsen til dette særlige formål sker i henhold til fællesskabsbestemmelser udstedt i så henseende.
(b) Den supplerende bestemmelser til kapitel 58 finder anvendelse.

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Autonom toldsats (%)
ex 58.07 A	Flettede bånd og snore, udelukkende bestående af garn af polyglycolsyre	0
ex 59.03	Fiberdug af aromatiske polyamider, fremstillet ved polycondensation af <i>meta</i> -phenylen-diamin og isophthalsyre	0
ex 59.04	Kokosgarn til fremstilling af tæpper, dørmåtter og lignende artikler (a)	0
ex 59.17 D	Garn eller strimler af polytetrafluorethylen, imprægneret, også olieret eller graphiteret	0
62.03 B I a)	Sække og poser til emballage, brugte, af hør eller sisal	0
ex 68.02 B	Granulater og stykker af sten, kunstigt farvet	0
ex 69.09 B	Katalysatorbærere, bestående af porøse cordieritkeramiske stykker med omtrent cirkulært eller ovalt tværsnit og med parallelle flader med rumfang på mindst 240 ml, men ikke over 11 100 ml, og med en minimumsdimension på mindst 70 mm og en maksimumsdimension på ikke over 480 mm indeholdende mindst 28 gennemgående kanaler pr. 100 mm ² løbende parallelt med hovedsymmetriaksen; det samlede tværsnit af kanalerne skal udgøre mindst 50 %, men ikke over 80 % af stykkernes samlede tværsnit	0
ex 70.19 A IV b)	Små glaskugler med et tværmål på under 0,1 mm og med et brydningsindeks på 2,26	0
ex 70.20 A	Måtter af glasuld (uanvendelig til spinning) med en vægt på højst 100 pr. m ² og med en fiberdiameter på højst 7 mikrometer	0
ex 70.20 B	Glasfibergarn med en fiberdiameter på højst 4 mikrometer, til fremstilling af tæpper (a)	0
ex 70.20 B	Garn af finhed 33 tex eller et mangefold heraf, fremstillet af endeløse glasfibre (anvendelige till spinning) med en diameter på mindst 2,5 mikrometer, og højst 5,1 mikrometer, bortset fra sådanne, der er behandlet for at forbedre sammenklæbning med elastomere	0
ex 75.04 A	Rør af ulegeret nikkel med en renhedsgrad på ikke mindre end 99 %, med en afvigelse fra rethed (straightness) på højst 1 mm på 150 cm og med en udvendig diameter mellem : — 213,36 og 214,00 mm, eller — 209,95 og 210,59 mm, eller — 168,28 og 168,78 mm	0
76.06 B I b)	Andet affald af aluminium (herunder kasserede emmer fra fabrikation)	0
ex 76.03	Bånd af aluminiumlegeringer, oprullet, indeholdende 18 vægtprocent og derover, men ikke over 23 vægtprocent tin, og 0,7 vægtprocent og derover, men ikke over 1,5 vægtprocent kobber som de væsentligste legeringsbestanddele og af bredde 75 mm og derover, men ikke over 230 mm, og af tykkelse 3,0 mm og derover, men ikke over 6,5 mm	0
ex 81.03 B	Tråd af ulegeret tantal med en diameter på ikke under 0,25 mm og ikke over 0,5 mm, bestemt til fremstilling af kondensatorer (a)	0

(a) Kontrollen med anvendelsen til dette særlige formål sker i henhold til fællesskabsbestemmelser udstedt i så henseende.

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Autonom toldsats (%)
ex 81.04 D I b)	<p>Elektrolytisk udvundet chrom, i form af flager eller korn, som indeholder højst 0,10 vægtprocent ren oxygen, højst 0,015 vægtprocent ren aluminium, og højst 0,001 vægtprocent aluminiumforbindelser, der er uopløselige ved kogning i 5N saltsyre og i kogende, rygende perchlorsyre og beregnet som aluminium, bestemt til fremstilling af legeringer til fremstilling af følgende dele til gasturbinder og reaktionsmotorer (a):</p> <ul style="list-style-type: none"> — blade, bevægelige eller ubevægelige, herunder også ringene — ventiler — dyser 	0
ex 81.04 G I	Elektrolytisk mangan af en renhedsgrad på mindst 99,7 %, bestemt til den kemiske industri (a)	0
ex 81.04 K I	Affald og skrot af titan	0
ex 81.04 K I	Titansvamp	0
ex 84.51 A	Skrivemaskiner med blindskrift (Braille)	0
ex 84.59 B	Dele, smedede i ét stykke og groft afdrejede, med en stykvægt på over 150 tons til reaktortrykbeholdere	0
ex 84.63 D	Generator- og turbineakslers, smedede og groft afdrejede, med en stykvægt på over 180 tons	0
ex 85.13 B	Lydomformere, bestående af en kasse (ca. 28 × 13 × 10 cm), hvis overside er udformet som en gaffel til anbringelse af en mikrotelefon og forsynet med en indbygget lampe, som viser et opkald. Denne modem (MODulator/DEModulator) omsætter fjernskrivesignaler til transmission via telefon eller radio, og tilbagefører signalerne til tekst på et andet fjernskriverapparat	0
ex 90.01 B	Materiale bestående af en polariserende folie, der på den ene eller begge sider er forstærket med et gennemsigtigt materiale	0
ex 90.19 A III	Karproteser	0
ex 90.19 B II	Læseapparater til blinde, bestående af et miniaturekamera, som ved hjælp af fototransistorer overfører skriftetegn til et piezoelektrisk klaviatur, samt dele og tilbehør dertil	0

(a) Kontrollen med anvendelsen til dette særlige formål sker i henhold til fællesskabsbestemmelser udstedt i så henseende.

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1482/80

af 13. juni 1980

om fastsættelse af importafgifterne for korn, mel, grove gryn og fine gryn af hvede eller rug

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2727/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for korn⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1547/79⁽²⁾, særlig artikel 13, stk. 5,under henvisning til Rådets forordning nr. 129 om regningsenhedens værdi og de vekselkurser, der skal anvendes inden for den fælles landbrugspolitik rammer⁽³⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2543/73⁽⁴⁾, særlig artikel 3,

under henvisning til udtalelse fra Valutaudvalget, og ud fra følgende betragtninger:

De importafgifter, som skal opkræves ved indførsel af korn, af mel af hvede og rug og af grove gryn og fine gryn af hvede, er fastsat ved forordning (EØF) nr. 1658/79⁽⁵⁾ og de senere forordninger, der ændrer denne;

for at tillade en normal funktion af afgiftsordningen må det ved beregningen af disse sidste tages i betragtning:

— en omregningskurs baseret på den effektive kurs af de valutaer, der flyder sammen inden for et udsving af 2,25 %,

— en omregningskurs for de andre valutaer, der er baseret på et gennemsnit for hver valuta over for de fællesmarkedsvalutaer, der er nævnt i forrige led;

disse kurser er de kurser, der noteres fra den 12. juni 1980;

anvendelsen af de bestemmelser, der er nævnt i forordning (EØF) nr. 1658/79, på de tilbudspriser og de dagsnoteringer, som Kommissionen har kendskab til, fører til at ændre de for tiden gældende importafgifter i overensstemmelse med bilaget til nærværende forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Importafgifterne for de i artikel 1, litra a), b) og c), i forordning (EØF) nr. 2727/75 nævnte produkter fastsættes som angivet i bilaget.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 14. juni 1980.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 13. juni 1980.

På Kommissionens vegne

Finn GUNDELACH

Næstformand⁽¹⁾ EFT nr. L 281 af 1. 11. 1975, s. 1.⁽²⁾ EFT nr. L 188 af 26. 7. 1979, s. 1.⁽³⁾ EFT nr. 106 af 30. 10. 1962, s. 2553/62.⁽⁴⁾ EFT nr. L 263 af 19. 9. 1973, s. 1.⁽⁵⁾ EFT nr. L 193 af 1. 8. 1979, s. 5.

BILAG

til Kommissionens forordning af 13. juni 1980 om fastsættelse af importafgifterne for korn, mel, grove gryn og fine gryn af hvede eller rug

(ECU/ton)

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Afgifterne
10.01 A	Blød hvede og blandsæd af hvede og rug	97,88
10.01 B	Hård hvede	116,44 ⁽¹⁾ ⁽⁵⁾
10.02	Rug	82,57 ⁽⁶⁾
10.03	Byg	88,29
10.04	Havre	76,14
10.05 B	Majs, andre end hybridmajs til udsæd	97,42 ⁽²⁾ ⁽³⁾
10.07 A	Boghvede	9,01
10.07 B	Hirse	16,98 ⁽⁴⁾
10.07 C	Sorghum	88,85 ⁽⁴⁾
10.07 D	Andre varer	0 ⁽⁵⁾
11.01 A	Hvedemel og mel af blandsæd af hvede og rug	151,89
11.01 B	Rugmel	131,32
11.02 A I a)	Grove og fine gryn af hård hvede	194,07
11.02 A I b)	Grove og fine gryn af blød hvede	161,88

(¹) For hård hvede med oprindelse i Marokko, som transporteres direkte fra dette land til Fællesskabet, nedsættes importafgiften med 0,60 ECU pr. ton.

(²) I henhold til forordning (EØF) nr. 435/80 opkræves ingen importafgift ved indførsel af varer med oprindelse i staterne i Afrika, Vestindien og Stillehavet eller i de oversøiske lande og territorier i de franske oversøiske departementer.

(³) For majs med oprindelse i AVS eller OLT nedsættes importafgiften ved indførsel i Fællesskabet med 1,81 ECU pr. ton.

(⁴) For hirse og sorghum med oprindelse i AVS eller OLT nedsættes importafgiften ved indførsel i Fællesskabet med 50 %.

(⁵) For hård hvede og kanariefrø, der er produceret i Tyrkiet og transporteret umiddelbart fra dette til Fællesskabet, nedsættes importafgiften med 0,60 ECU pr. ton.

(⁶) Den importafgift, der skal opkræves for rug, der er produceret i Tyrkiet og transporteret umiddelbart fra dette land til Fællesskabet, er fastsat ved Rådets forordning (EØF) nr. 1180/77 og Kommissionens forordning (EØF) nr. 2622/71

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1483/80

af 13. juni 1980

om fastsættelse af de præmier, hvormed importafgifterne for korn, mel og malt skal forhøjes

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2727/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for korn⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1547/79⁽²⁾, særlig artikel 15, stk. 6,under henvisning til Rådets forordning nr. 129 om regningsenhedens værdi og de vekselkurser, der skal anvendes inden for den fælles landbrugspolitik rammer⁽³⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2543/73⁽⁴⁾, særlig artikel 3,

under henvisning til udtalelse fra Valutaudvalget, og ud fra følgende betragtninger:

De præmier, hvormed importafgifterne for korn og malt skal forhøjes, er fastsat ved forordning (EØF) nr. 1659/79⁽⁵⁾ og de senere forordninger, der ændrer denne;

for at tillade en normal funktion af afgiftsordningen må det ved beregningen af disse sidste tages i betragtning:

— en omregningskurs baseret på den effektive kurs af de valutaer, der flyder sammen inden for et udsving af 2,25 %,

— en omregningskurs for de andre valutaer, der er baseret på et gennemsnit for hver valuta over for de fællesmarkedsvalutaer, der er nævnt i forrige led;

disse kurser er de kurser, der noteres fra den 12. juni 1980;

de nuværende cif-priser, herunder cif-priserne ved terminskøb, fører til at ændre de præmier, hvormed de for tiden gældende importafgifter skal forhøjes, i overensstemmelse med bilaget til denne forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

De i artikel 15 i forordning (EØF) nr. 2727/75 omhandlede præmier, hvormed de forudfastsatte importafgifter for korn og malt skal forhøjes, fastsættes som angivet i bilaget.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 14. juni 1980.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 13. juni 1980.

På Kommissionens vegne

Finn GUNDELACH

Næstformand⁽¹⁾ EFT nr. L 281 af 1. 11. 1975, s. 1.⁽²⁾ EFT nr. L 188 af 26. 7. 1979, s. 1.⁽³⁾ EFT nr. 106 af 30. 10. 1962, s. 2553/62.⁽⁴⁾ EFT nr. L 263 af 19. 9. 1973, s. 1.⁽⁵⁾ EFT nr. L 193 af 1. 8. 1979, s. 7.

BILAG

til Kommissionens forordning af 13. juni 1980 om fastsættelse af de præmier, hvormed importafgifterne for korn, mel og malt skal forhøjes

A. Korn og mel

(ECU/ton)

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Løbende måned 6	1. term. 7	2. term. 8	3. term. 9
10.01 A	Blød hvede og blandsæd af hvede og rug	0	0	0	0
10.01 B	Hård hvede	0	1,42	1,42	0
10.02	Rug	0	0	0	0
10.03	Byg	0	0	0	0
10.04	Havre	0	0	0	0
10.05 B	Majs, anden end hybridmajs til udsæd	0	1,06	1,06	0,18
10.07 A	Boghvede	0	0	0	0
10.07 B	Hirse	0	0	0	0
10.07 C	Sorghum	0	0	0	0
10.07 D	Andre varer	0	0	0	0
11.01 A	Hvedemel og mel af blandsæd af hvede og rug	0	0	0	0

B. Malt

(ECU/ton)

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Løbende måned 6	1. term. 7	2. term. 8	3. term. 9	4. term. 10
11.07 A I (a)	Malt af hvede, ikke brændt, formalet	0	0	0	0	0
11.07 A I (b)	Malt af hvede, ikke brændt, ikke formalet	0	0	0	0	0
11.07 A II (a)	Malt af andet end hvede, ikke brændt, formalet	0	0	0	0	0
11.07 A II (b)	Malt af andet end hvede, ikke brændt, ikke formalet	0	0	0	0	0
11.07 B	Brændt malt	0	0	0	0	0

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1484/80
af 13. juni 1980
om fastsættelse af importafgifterne for mælk og mejeriprodukter

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 804/68 af 27. juni 1968 om den fælles markedsordning for mælk og mejeriprodukter ⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1761/78 ⁽²⁾, særlig artikel 14, stk. 8, og ud fra følgende betragtninger:

Importafgifterne for mælk og mejeriprodukter er fastsat ved forordning (EØF) nr. 1373/80 ⁽³⁾;

anvendelsen af de i forordning (EØF) nr. 1373/80 nævnte bestemmelser på de priser, som Kommissio-

nen har fået kendskab til, fører til at ændre de for tiden gældende importafgifter i overensstemmelse med bilaget til nærværende forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

De i artikel 14, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 804/68 omhandlede importafgifter fastsættes som angivet i bilaget.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 16. juni 1980.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 13. juni 1980.

På Kommissionens vegne

Finn GUNDELACH

Næstformand

¹⁾ EFT nr. L 148 af 28. 6. 1968, s. 13.

²⁾ EFT nr. L 204 af 28. 7. 1978, s. 6.

³⁾ EFT nr. L 140 af 5. 6. 1980, s. 35.

BILAG

til Kommissionens forordning af 13. juni 1980 om fastsættelse af importafgifterne for mælk og mejeriprodukter

(i ECU/100 kg nettovægt, medmindre andet er angivet)

Position i den fælles toldtarif	Kode	Importafgiftens beløb
04.01 A I a)	0110	23,37
04.01 A I b)	0120	20,96
04.01 A II a) 1	0130	20,96
04.01 A II a) 2	0140	26,21
04.01 A II b) 1	0150	19,75
04.01 A II b) 2	0160	25,00
04.01 B I	0200	57,36
04.01 B II	0300	121,34
04.01 B III	0400	187,52
04.02 A I	0500	17,29
04.02 A II a) 1	0620	86,52
04.02 A II a) 2	0720	151,71
04.02 A II a) 3	0820	154,13
04.02 A II a) 4	0920	165,22
04.02 A II b) 1	1020	79,27
04.02 A II b) 2	1120	144,46
04.02 A II b) 3	1220	146,88
04.02 A II b) 4	1320	157,97
04.02 A III a) 1	1420	25,74
04.02 A III a) 2	1520	34,75
04.02 A III b) 1	1620	121,34
04.02 A III b) 2	1720	187,52
04.02 B I a)	1820	36,27
04.02 B I b) 1 aa)	2220	pr. kg 0,7927 ⁽¹¹⁾
04.02 B I b) 1 bb)	2320	pr. kg 1,4446 ⁽¹¹⁾
04.02 B I b) 1 cc)	2420	pr. kg 1,5797 ⁽¹¹⁾
04.02 B I b) 2 aa)	2520	pr. kg 0,7927 ⁽¹²⁾
04.02 B I b) 2 bb)	2620	pr. kg 1,4446 ⁽¹²⁾
04.02 B I b) 2 cc)	2720	pr. kg 1,5797 ⁽¹²⁾
04.02 B II a)	2820	41,37
04.02 B II b) 1	2910	pr. kg 1,2134 ⁽¹²⁾
04.02 B II b) 2	3010	pr. kg 1,8752 ⁽¹²⁾
04.03 A	3110	220,61
04.03 B	3210	269,14
04.04 A I a) 1	3321	18,13
04.04 A I a) 2	3420	179,48 ⁽¹³⁾
04.04 A I b) 1 aa)	3521	18,13
04.04 A I b) 1 bb)	3619	179,48 ⁽¹³⁾
04.04 A I b) 2	3719	179,48 ⁽¹³⁾
04.04 A II	3800	179,48
04.04 B	3900	186,56 ⁽¹⁴⁾
04.04 C	4000	166,30
04.04 D I	4120	36,27
04.04 D II a) 1	4410	148,91
04.04 D II a) 2	4510	159,38
04.04 D II b)	4610	256,10
04.04 E I a)	4710	186,56
04.04 E I b) 1	4835	186,12 ⁽¹⁹⁾

(i ECU/100 kg nettovægt medmindre andet er angivet)

Position i den fælles toldtarif	Kode	Importafgiftens beløb
04.04 E I b) 2 aa)	4922	157,24 ⁽¹⁵⁾
04.04 E I b) 2 bb)	5022	157,24 ⁽¹⁶⁾
04.04 E I b) 3	5030	157,24 ⁽¹⁷⁾
04.04 E I b) 4	5060	157,24 ⁽¹⁷⁾
04.04 E I b) 5	5120	157,24 ⁽¹⁹⁾
04.04 E I c) 1	5210	117,93
04.04 E I c) 2	5250	253,96
04.04 E II a)	5310	186,56
04.04 E II b)	5410	253,96
17.02 A II ⁽¹⁸⁾	5500	28,22
21.07 F I	5600	28,22
23.07 B I a) 3	5700	61,87
23.07 B I a) 4	5800	80,10
23.07 B I b) 3	5900	75,33
23.07 B I c) 3	6000	62,81
23.07 B II	6100	80,10

Fodnoterne ⁽¹⁾ — ⁽¹⁰⁾: Se fodnoterne ⁽¹⁾ — ⁽¹⁰⁾ i Rådets forordning (EØF) nr. 2915/79 (EFT nr. L 329 af 24. 12. 1979).

⁽¹¹⁾ Importafgiften for 100 kg af en vare, der henhører under denne position, er lig med summen af følgende delbeløb:

- a) det for 1 kg angivne beløb multipliceret med vægten af den mælk og fløde, der er indeholdt i 100 kg af varen,
- b) 7,25 ECU,
- c) 0,79 ECU.

⁽¹²⁾ Importafgiften for 100 kg af en vare, der henhører under denne position, er lig med summen af følgende delbeløb:

- a) det for 1 kg angivne beløb multipliceret med vægten af den mælk og fløde, der er indeholdt i 100 kg af varen,
- b) 0,79 ECU.

⁽¹³⁾ Importafgiften er begrænset til 9,07 ECU pr. 100 kg nettovægt.

⁽¹⁴⁾ Importafgiften er begrænset til 6 % af toldværdien.

⁽¹⁵⁾ Importafgiften er begrænset til 72,49 ECU pr. 100 kg nettovægt for indførsel fra, alt efter tilfældet, Østrig, Finland, Rumænien og Schweiz (forordning (EØF) nr. 1054/68 med ændringer).

⁽¹⁶⁾ Importafgiften er begrænset til 96,67 ECU pr. 100 kg nettovægt for indførsel fra, alt efter tilfældet, Østrig, Finland, Rumænien og Schweiz (forordning (EØF) nr. 1054/68 med ændringer).

⁽¹⁷⁾ Importafgiften er begrænset til 60,40 ECU pr. 100 kg nettovægt for indførsel fra, alt efter tilfældet, Bulgarien, Ungarn, Rumænien og Tyrkiet (forordning (EØF) nr. 1054/68 med ændringer).

⁽¹⁸⁾ Lactose og lactosesirup, der henhører under position 17.02 A I, er i henhold til forordning (EØF) nr. 2730/75 undergivet den samme importafgift som den, der anvendes for lactose og lactosesirup, der henhører under position 17.02 A II.

⁽¹⁹⁾ Inden for de i artikel 9, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 2915/79 omhandlede toldkontingenter er importafgiften pr. 100 kg nettovægt lig med 12,09 ECU.

NB.: For For så vidt angår pos. 04.04: Den vekselkurs, der skal anvendes ved omregningen fra ECU til nationale valutaer, til hvilke der henvises i teksten til inddelingerne af denne position, er uanset den almindelige bestemmelse C 3 i del I, afsnit I, i den fælles toldtarif den repræsentative kurs, såfremt en sådan kurs er fastsat i overensstemmelse med Rådets forordning nr. 129 om ECU'ens værdi og de vekselkurser, der skal anvendes inden for den fælles landbrugspolitik's rammer (EFT nr. 106 af 30. 10. 1962, s. 2553/62).

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1485/80

af 13. juni 1980

om åbning af en licitation med henblik på tilvejebringelse af mel af blød hvede til Den arabiske republik Egypten som støtte

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2727/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for korn⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1547/79⁽²⁾,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2750/75 af 29. oktober 1975 om fastsættelse af kriterier for tilvejebringelse af korn som fødevarehjælp⁽³⁾ særlig artikel 6,

under henvisning til Rådets forordning nr. 129 om regningsenhedens værdi og de vekselkurser, der skal anvendes inden for den fælles landbrugspolitik rammer⁽⁴⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2543/73⁽⁵⁾, særlig artikel 3,

under henvisning til udtalelse fra Valutaudvalget, og

ud fra følgende betragtninger:

Den 28. maj 1980 har Rådet for De europæiske Fællesskaber givet udtryk for sin hensigt til, inden for rammerne af en fællesskabsaktion, at yde mel svarende til 100 000 tons blød hvede dvs 72 000 tons mel af blød hvede, til Den arabiske republik Egypten i forbindelse med sit fødevarehjælpeprogram for 1979/80.

i medfør af Rådets forordning (EØF) nr. 2750/75 artikel 3, stk. 3, kan produkterne købes overalt på fællesskabets marked;

den planlagte licitation bør angå levering af varen i afskibningshavnen inden for skibets omkreds; varen skal anbringes på det af modtagerlandet eller dets befuldmægtigede angivne sted;

bud kan indgives af bydende, der er etableret i Fællesskabets forskellige medlemsstater, og angå produkter, der skal tilvejebringes i disse medlemsstater; i betragtning af de monetære forhold i disse medlemsstater og for at sikre den bedst mulige sammenlignelighed mellem de forskellige bud, bør den virkning tages i betragtning, som de monetære forhold i den medlemsstat, hvor toldformaliteterne ved udførsel opfyldes, har på hvert bud;

(1) EFT nr. L 281 af 1. 11. 1975, s. 1.

(2) EFT nr. L 188 af 26. 7. 1979, s. 1.

(3) EFT nr. L 281 af 1. 11. 1975, s. 89.

(4) EFT nr. 106 af 30. 10. 1962, s. 2553/62.

(5) EFT nr. L 263 af 19. 9. 1973, s. 1.

Licitationsstilslaget bør gives den bydende, som har givet det bedste bud;

det synes nødvendigt at præcisere, hvem der skal bære de eventuelle omkostninger, såfremt det på grund af force majeure ikke er muligt at gennemføre den pågældende transaktion inden for den fastsatte frist;

det bør fastsættes, at der stilles en sikkerhed, som skal garantere overholdelsen af de forpligtelser, som følger af deltagelsen i licitationen med henblik på leveringen til Den arabiske republik Egypten;

der bør gives det franske interventionsorgan fuldmagt til udførelsen af den pågældende licitation;

der er af vigtighed, at Kommissionen hurtigt underrettes om de tilbud, som er indgivet under licitationen, samt om den som er taget i betragtning af interventionsorganet;

de i denne forordning fastsatte forholdsregler er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomiteen for Korn —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

1. Inden for rammerne af en fællesskabsaktion vedrørende fødevarehjælp udbydes 72 000 tons mel af blød hvede i licitation med henblik på levering til Den arabiske republik Egypten.
2. Licitationen iværksættes i Frankrig i 6 partier på 12 000 tons.
3. Varen tilvejebringes på Fællesskabets marked.
4. Lastningen foretages fra en fællesskabshavn.
5. Den i stk. 1 nævnte vare skal i afskibningshavnen leveres i nye sække med et indhold på 50 kg netto inden for skibets omkreds; varen skal anbringes på det af modtagerlandet eller dets befuldmægtigede angivne sted; tilslagsmodtageren og modtagerlandets befuldmægtigede fastsætter leveringstakten.

En ud af 2 slags emballage må anvendes :

- jutesække med en minimumsvægt på 600 g.
- kombinerede jute / polypropylensække med en minimumsvægt på 271 g.

Sækkene skal på emballagen bære følgende påtrykte angivelse :

»Wheat flour — Gift of the European Economic Community to Egypt«.

For at muliggøre eventuel genopfyldning i sække skal tilslagsmodtageren levere 2 % tomme sække, nye og af samme kvalitet som dem, hvori varen leveres, med den trykte tekst efterfulgt af et sort »R«.

Artikel 2

1. Den licitation, som er nævnt i artikel 1, finder sted den 27. juni 1980.
2. Den sidste dato for indgivelse af bud fastsættes til den 27. juni 1980 kl. 12.00.
3. Offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende* af indkaldelsen af tilbud finder sted mindst syv dage før den sidste dato for afgivelsen af bud.

Artikel 3

1. Budene skal afgives i den medlemsstats valuta, hvor licitationen er åben.
2. Budene skal navnlig indeholde angivelse af den medlemsstat, hvor den bydende, såfremt han bliver kontraktmodtager, beslutter at opfylde toldformaliteterne ved udførsel af de pågældende produkter.
3. Af hensyn til budenes sammenlignelighed korrigeres hvert bud med det monetære udligningsbeløb, der var gældende den dag, der var sidste frist for indgivelse af bud, ved udførsel fra den medlemsstat, der er angivet i budet i henhold til stk. 2. Korrektionen foretages ved :
 - af forhøje de bud, der angiver en medlemsstat med nedskrevet valuta,
 - at nedsætte de bud, der angiver en medlemsstat med opskrevet valuta.

Det monetære udligningsbeløb omregnes i givet fald til den medlemsstats valuta, hvor licitationen åbnes :

- ved — såfremt de pågældende valutaer indbyrdes holdes inden for et øjeblikkeligt udsving på højst 2,25 % — at anvende den omregningskurs, der følger af deres centalkurs,
- ved — i andre tilfælde — at anvende det gennemsnit af a vista-valutakurserne mellem de pågæl-

dende valutaer som er konstateret i den medlemsstat, hvor licitationen åbnes, i det tidsrum, der strækker sig fra onsdag i en given uge til tirsdag i den følgende uge, og som umiddelbart går forud for sidste frist for indgivelse af bud.

Artikel 4

Licitationsstilslaget gives den bydende, som under hensyntagen til den i artikel 3, stk. 3, nævnte korrigerings har givet det gunstigste bud.

Såfremt licitationsbudene ikke synes at svare til de priser og de omkostninger, som er normale på markedet, kan interventionsorganet annullere licitationen.

Artikel 5

1. Den bydende stiller en sikkerhed på 12 ECU pr. ton af produktet.

Sikkerheden frigives :

- for alle bydende, hvis bud ikke er kommet i betragtning eller ikke antages ;
 - for kontraktmodtageren, såfremt de pågældende forretninger er blevet gennemført inden for den fastsatte frist, og efter fremlæggelse af eksemplar nr. 1 af eksportlicensen behørigt afskrevet og påtegnet af de kompetente myndigheder i den medlemsstat, der er angivet i budet i henhold til artikel 3 stk. 2 ;
 - for kontraktmodtageren for så vidt angår de mængder, for hvilke forretningerne på grund af force majeure ikke er gennemført.
2. Sikkerheden i henhold til stk. 1 kan stilles konstant eller i form af en garanti fra et kreditinstitut, der opfylder de kriterier, der gælder i den pågældende medlemsstat.

Artikel 6

1. Den vare, som er nævnt i artikel 1, og som er bestemt til levering til Den arabiske republik Egypten skal svare til de nedenfor nævnte karakteristika :

Mel af blød hvede :

- fugtighed : højst 15 %,
- surhed : højst 4 ml NaOH/n pr. 100 g (i forhold til tørstoffet),
- askeindhold : højst 0,62 % i forhold til tørstoffet.

Såfremt varen, som er nævnt i artikel 1, ikke svarer til ovennævnte karakteristika, afvises den og tilfalder den antagne budgiver.

2. Budene vedrørende den vare, som er nævnt i artikel 1 bestemt til levering til Den arabiske republik Egypten skal være givet for følgende karakteristika:

Mel af blød hvede:

- fugtighed: højst 15 %,
- surhed: højst 4 ml NaOH/n pr. 100 g (i forhold til tørstoffet),
- askeindhold: højst 0,62 % i forhold til tørstoffet.

Artikel 7

1. Det franske interventionsorgan overdrages gennemførelsen af alle foranstaltninger i forbindelse med den i denne forordning omhandlede licitation.

2. Det meddeler omgående Kommissionen navnene på de firmaer, der har afgivet bud, med angivelse af budet fra hvert af dem såvel som tilslagsmodtagerens navn og firmanavn.

3. Når toldformaliteterne ved udførsel af det tilvebragte produkt opfyldes i en anden medlemsstat end den, hvor licitationen er åben, overdrages forretningerne i forbindelse med licitationen, herunder betalingen til kontraktmodtageren, til denne medlemsstats interventionsorgan.

Når interventionsorganet har udpeget tilslagsmodtageren, giver det i ovennævnte tilfælde straks interventionsorganet i den pågældende medlemsstat meddelelse herom og giver det alle de oplysninger, som det måtte have brug for.

Det tilslåede bud betales af kontraktmodtageren i den medlemsstats valuta, hvor forretningerne i forbindelse

med licitationen gennemføres, efter at beløbet er blevet omregnet ved anvendelse af de i artikel 3, stk. 3, andet afsnit, nævnte valutakurser.

4. Interventionsorganet skal fra tilslagsmodtageren indhente følgende oplysninger:

- a) efter hver forsendelse, dokumentation for de lastede mængder og varens kvalitet;
- b) skibenes afsejlingsdato.

Når interventionsorganet har modtaget ovennævnte oplysninger underretter det straks Kommissionen.

5. Såfremt det interventionsorgan, der skal udføre forretningerne i forbindelse med licitationen, ikke er det interventionsorgan, der har udpeget kontraktmodtageren, skal det hurtigst muligt meddele denne sidste de nødvendige oplysninger med henblik på frigørelse af sikkerhedsstillelsen.

Artikel 8

Der udstedes en overtagelsesattest til tilslagsmodtageren, som optræder som Fællesskabets befuldmægtigede, af modtagerlandets befuldmægtigede ved levering af varen i afskibningshavnen eller, hvis en modtager ikke findes, af interventionsorganet i den medlemsstat, på hvis område afskibningen finder sted.

Artikel 9

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 13. juni 1980.

På Kommissionens vegne

Finn GUNDELACH

Næstformand

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1486/80

af 13. juni 1980

om fastsættelse af betingelserne for en licitation med henblik på salg af raps- og rybsfrø, som det danske interventionsorgan ligger inde med

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning nr. 136/66/EØF af 22. september 1966 om oprettelse af en fælles markedsordning for fedtstoffer⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 590/79⁽²⁾, særlig artikel 26, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

Under anvendelse af artikel 26 i forordning nr. 136/66/EØF opkøbte det danske interventionsorgan visse mængder raps- og rybsfrø i løbet af produktionsårene 1978/79 og 1979/80;

ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 189/68⁽³⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1687/76⁽⁴⁾, fastsættes betingelserne for salg ved licitation på fællesskabets marked af frø, som interventionsorganerne ligger inde med; i betragtning af den nuværende markedssituation for frø inden for Fællesskabet kan det ikke forventes, at de mængder, som det danske interventionsorgan ligger inde med, kan sælges på de prisbetingelser, der er fastsat i artikel 5 i forordning (EØF) nr. 189/68; der bør derfor træffes særlige foranstaltninger med henblik på afsætningen af disse frø;

det er for tiden muligt af afsætte raps- og rybsfrø på Fællesskabets marked til en pris som i højere grad tager hensyn til den faktiske markedssituation end den pris, som fastsættes efter artikel 5 i forordning (EØF) nr. 189/68;

der bør stilles sikkerhed for overholdelsen af de forpligtelser, som deltagelse i licitation medfører; ved sikkerhedsstillelsen bør det også undgås, at de bortliciterede frø påny frembydes til intervention; sikkerheden fortabes derfor, såfremt kontraktmodtageren ikke godtgør at frøene er bragt under den kontrol på oliemøllen, som er fastsat i artikel 2 i Rådets forordning (EØF) nr. 2114/71⁽⁵⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 851/78⁽⁶⁾, eller er udført;⁽¹⁾ EFT nr. 172 af 30. 9. 1966, s. 3025/66.⁽²⁾ EFT nr. L 78 af 30. 3. 1979, s. 1.⁽³⁾ EFT nr. L 43 af 17. 2. 1968, s. 7.⁽⁴⁾ EFT nr. L 190 af 14. 7. 1976, s. 1.⁽⁵⁾ EFT nr. L 222 af 2. 10. 1971, s. 2.⁽⁶⁾ EFT nr. L 116 af 28. 4. 1978 s. 4.

den minimumssalgsspris, som bedst svarer til den faktiske markedssituation, kan fastsættes på grundlag af de modtagne bud;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomiteen for Fedstoffer —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

1. Med henblik på salg udbydes i licitation seks partier, som omfatter en samlet mængde på ca. 14 711 t raps- og rybsfrø, som det danske interventionsorgan ligger inde med, og som hidrører fra intervention i produktionsårene 1978/79 og 1979/80.

2. Med forbehold af bestemmelserne i denne forordning finder forordning (EØF) nr. 189/68 anvendelse.

*Artikel 2*Offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende* af licitationsbekendtgørelsen finder sted mindst ni dage før den dato, der er fastsat som sidste frist for indgivelse af bud. Denne dato fastsættes til senest den 26. juni 1980, kl. 14.00 lokal tid.*Artikel 3*

1. Bud som ikke angiver en pris pr. parti ab lager, afvises.

Omkostninger ved vejning, udtagning af prøver og analyser afholdes af interventionsorganet. Øvrige udlagingsomkostninger afholdes af køberen.

2. Er bud er kun gyldigt, såfremt det ledsages af en sikkerhed på 5 ECU/100 kg.

Denne sikkerhed kan stilles i kontanter, eller som en garanti, der opfylder de kriterier, der er fastsat af kongeriget Danmark.

Artikel 4

Den i artikel 3, stk. 2, nævnte sikkerhed frigives, såfremt :

- a) de bydende ikke har trukket deres bud tilbage inden tilslaget og ikke har fået tilslag ;
- b) kontraktmodtageren, undtagen i tilfælde af force majeure, til interventionsorganet har betalt det beløb, som svarer til hans bud, har overtaget de bortliciterede frø og har bevist, at disse frø er bragt under den kontrol på oliemøllen, som er fastsat i artikel 2 i forordning (EØF) nr. 2114/71, ellers er blevet udført.

Artikel 5

Efter fremgangsmåden i artikel 38 i forordning nr. 136/66/EØF fastsættes der på grundlag af de modtagne bud en minimumssalgpris.

Denne pris fastsættes af lager for frø af den standardkvalitet, for hvilken interventionspriserne fastsættes.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles den, 13. juni 1980.

Såfremt de tilbudte frø ikke er af nævnte standardkvalitet bestemmes deres vægt efter den metode, som er defineret i bilaget til Kommissionens forordning (EØF) nr. 1204/72⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 607/80⁽²⁾, og deres salgspris beregnes med det tillæg eller den dekort, der er anført i bilaget til Kommissionens forordning nr. 282/67/EØF⁽³⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1392/79⁽⁴⁾.

Artikel 6

Med forbehold af den i artikel 5 nævnte minimumspris gives tilslaget til den, som byder den højeste pris.

Såfremt der afgives flere bud til samme pris, finder licitationstilslaget sted ved lodtrækning.

Artikel 7

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

På Kommissionens vegne

Finn GUNDELACH

Næstformand

(1) EFT nr. L 133 af 10. 6. 1972, s. 1.

(2) EFT nr. L 67 af 13. 3. 1980, s. 11.

(3) EFT nr. L 151 af 13. 7. 1967, s. 1.

(4) EFT nr. L 167 af 5. 7. 1979, s. 20.

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1487/80

af 13. juni 1980

om fastsættelse af de mængder frosset oksekød til forarbejdning, der kan indføres på særlige vilkår i tredje kvartal af 1980KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —under henvisning til traktaten om oprettelse af Det
europæiske økonomiske Fællesskab,under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 805/
68 af 27. juni 1968 om den fælles markedsordning for
oksekød⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr.
2916/79⁽²⁾, særlig artikel 14, stk. 4, litra a) og c), og

ud fra følgende betragtninger:

Som et led i den særlige importordning for frosset ok-
sekød til forarbejdning har Rådet for frosset oksekød
til forarbejdning har Rådet for tidsrummet fra den 1.
januar til den 31. december 1980 opstillet en foreløbig
opgørelse omfattende 50 000 t, fordelt på lige store
mængder, hver på 25 000 t, efter arten af de produk-
ter, der skal fremstilles;ifølge artikel 14, stk. 4, litra a), i forordning (EØF) nr.
805/68 skal det fastsættes, hvor store mængder der
skal indføres i kvartalet, og hvor meget importafgiften
for det i artikel 14, stk. 1, litra b), i samme forordning
omhandlede kød skal nedsættes;de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i
overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomite-
ten for Oksekød —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*De i artikel 14, stk. 4, litra a), i forordning (EØF) nr.
805/68 omhandlede maksimale mængder fastsættes
for tidsrummet fra den 1. juli til den 30. september
1980

- til 7 000 t kød, udtrykt som ikke-udbenet kød,
hvad angår det i artikel 14, stk. 1, litra a), i forord-
ning (EØF) nr. 805/68 omhandlede kød,
- til 15 400 t kød, udtrykt som ikke-udbenet kød,
hvad angår det i artikel 14, stk. 1, litra b), i nævnte
forordning omhandlede kød.

*Artikel 2*Den afgift der opkræves ved indførsel af det i artikel
1, andet led, omhandlede kød, er lig med den afgift,
der gælder på dagen for indførselen, nedsat med
55 %.*Artikel 3*

Denne forordning træder i kraft den 1. juli 1980.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver
medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 13. juni 1980.

På Kommissionens vegne

Finn GUNDELACH

Næstformand

¹⁾ EFT nr. L 148 af 28. 6. 1968, s. 24.²⁾ EFT nr. L 329 af 24. 12. 1979, s. 15.

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1488/80

af 13. juni 1980

om bemyndigelse af det tyske interventionsorgan til at sælge okseforfjerdinger med henblik på forarbejdning til konserver, som skal udgøre sikkerhedslagre

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 805/68 af 27. juni 1968 om den fælles markedsordning for oksekød⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2916/79⁽²⁾, særlig artikel 7, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

Af strategiske grunde råder Forbundsrepublikken Tyskland over sikkerhedslagre af visse fødevarer; blandt disse er konserver af oksekød;

den nuværende situation på markedet for oksekød i Forbundsrepublikken Tyskland er karakteriseret ved betydelige interventionsopkøb; i denne situation udgør umiddelbar anvendelse af en del af det således opkøbte kød til fremstilling af ovennævnte konserver en gunstig afsætningsmulighed for det pågældende kød; det er derfor hensigtsmæssigt at give tilladelse til salg af dette kød, før det oplagres, til en pris, der svarer til købsprisen, med henblik på forarbejdning til konserver, som i Forbundsrepublikken Tyskland skal udgøre sikkerhedslagre for Land Berlin;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskommissionen for Oksekød —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Fra den 1. juli 1980 og indtil udgangen af produktionsåret 1980/81 bemyndiges det tyske interventionsorgan

til at sælge op til 10 000 tons ferske eller kølede forfjerdinger, som det ligger inde med som følge af opkøb der er foretaget i henhold til artikel 6 i forordning (EØF) nr. 805/68.

Artikel 2

1. De i artikel 1 omhandlede produkter må kun sælges til offentlige tyske myndigheder og skal forarbejdes til konserver, som skal udgøre sikkerhedslagre for Land Berlin.

2. Salgsprisen for de i artikel 1 omhandlede produkter er lig med prisen ved interventionsopkøb af hele eller halve kroppe, multipliceret med koefficienten 0,78.

3. I denne forordning forstås ved forfjerdning den forreste del af den halve krop med samtlige knogler, bov og hals, lige udskåret med 8 ribben, idet slag og bryst bliver siddende på forfjerdningen.

Artikel 3

Forbundsrepublikken Tyskland giver Kommissionen meddelelse om de bestemmelser, der er truffet til gennemførelse af denne forordning.

Artikel 4

Denne forordning træder i kraft den 1. juli 1980.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 13. juni 1980.

På Kommissionens vegne

Finn GUNDELACH

Næstformand

⁽¹⁾ EFT nr. L 148 af 28. 6. 1968, s. 24.

⁽²⁾ EFT nr. L 329 af 24. 12. 1979, s. 15.

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1489/80

af 13. juni 1980

om fastsættelse af den mængde ungtyre, der kan indføres på særlige betingelser i tredje kvartal af 1980

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 805/68 af 27. juni 1968 om den fælles markedsordning for oksekød⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2916/79⁽²⁾, særlig artikel 13, stk. 4, artikel 15, stk. 2, og artikel 25, og

ud fra følgende betragtninger:

Rådet har inden for rammerne af importordningen for ungtyre til opfedning for perioden fra den 1. januar til den 31. december 1980 udarbejdet en skønsmæssig opgørelse på 230 000 stk.; i medfør af artikel 13, stk. 4, litra a), i forordning (EØF) nr. 805/68 fastlægges pr. kvartal den mængde, der kan indføres, og hvor meget importafgiften for de omhandlede dyr nedsættes;

de praktiske forvaltningsbestemmelser for denne særordning indførtes ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 571/78⁽³⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 485/80⁽⁴⁾;

det er fundet nødvendigt at tage hensyn til forsyningsbehovene i visse områder i Fællesskabet, der kendetegnes ved et meget udpræget underskud af hornkvæg til opfedning; disse behov har især ytret sig i Italien og kan for tredje kvartal 1980 anslås til mindst 45 000 stk. i denne medlemsstat;

forsyningsbehovene med hensyn til ungtyre til opfedning berettiger til en større nedsættelse af afgiften for dyr med en vægt pr. dyr på 220 til 300 kg med oprindelse i og indført fra Jugoslavien i tredje kvartal af 1980;

afgiftens delvise nedsættelse skal især medvirke til en fordeling af avlsstrukturerne og af oksekødproduktionen i Italien; der skal til dette formål fastsættes passende foranstaltninger, for at producenterne i så vid udstrækning som muligt kan drage direkte fordel af denne ordning, uden at den traditionelle handel i øv-

rigt udelukkes; dette mål kan nås ved at forbeholde landbrugerne eller deres faglige sammenslutninger fortrinsret til at få udstedt licenser, der giver adgang til denne ordning;

i henhold til artikel 11, stk. 9, i forordning (EØF) nr. 571/78 forpligter ansøgeren sig til enten selv at foretage opfedningen eller at lade den foretage på sit ansvar; når der er tale om landbrugere eller faglige sammenslutninger af sådanne, er der i visse tilfælde risiko for, at den mulighed, der er givet ansøgeren for ikke selv at foretage opfedningen, kan være årsag til misbrug; denne mulighed skal derfor udelukkes for det pågældende kvartal;

med hensyn til landbrugerne eller faglige sammenslutninger af sådanne nødvendigt at begrænse den maksimale mængde, som hver ansøgning om importlicens kan omfatte, med henblik på at muliggøre en mere ligelig fordeling af de disponible mængder;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomiteen for Oksekød —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

1. For perioden fra den 1. juli til den 30. september 1980 fastsættes den maksimale mængde, der omhandles i artikel 13, stk. 4, litra a), i forordning (EØF) nr. 805/68, til 50 000 stk. ungtyre til opfedning, med en levende vægt på højst 300 kg, hvoraf mindst 45 000 stk. skal indføres til og opfedes i Italien.

2. Den afgift, der opkræves ved indførsel af de i stk. 1 nævnte ungkreaturer, er lig med den afgift, der er gældende på dagen for indførselen, nedsat med 60 %.

Inden for en maksimal mængde på 12 000 ungkreaturer, med en vægt pr. dyr på 220 til 300 kg med oprindelse i og indført fra Jugoslavien, nedsættes den afgift, der er gældende på dagen for indførselen, dog med 70 %.

⁽¹⁾ EFT nr. L 148 af 28. 6. 1968, s. 24.

⁽²⁾ EFT nr. L 329 af 24. 12. 1979, s. 15.

⁽³⁾ EFT nr. L 78 af 22. 3. 1978, s. 10.

⁽⁴⁾ EFT nr. L 56 af 29. 2. 1980, s. 21.

3. Licensansøgningen og licensen vedrører i overensstemmelse med artikel 8, litra b), i forordning (EØF) nr. 571/78 :

- dels ungkreaturer med en højeste vægt pr. dyr på 300 kg,
- dels ungkreaturer med en vægt pr. dyr fra 220 til 300 kg, med oprindelse i og indført fra Jugoslavien.

I sidste tilfælde skal licensansøgningen og licensen i rubrik 13 og 14 indeholde en af følgende angivelser :

- Jugoslavien• ;
- Jugoslawien•,
- Yugoslavia•,
- Yougoslavie•,
- Iugoslavia•,
- Joegoslavië•.

Licensen forpligter til at indføre fra det angivne land.

4. I den meddelelse, der omhandles i artikel 11, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 571/78, specificerer medlemsstaterne kategorierne af levende vægt samt produkternes oprindelse i det tilfælde, der omhandles i stk. 3, første afsnit, andet led.

5. Inden for den mængde, der er forbeholdt Italien, kan importlicenserne udstedes direkte til landbrugerne eller disses faglige organisationer inden for en maksimal mængde på 30 000 dyr.

Til dette formål specificerer den nævnte medlemsstat kategorierne af ansøgere i den i artikel 11, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 571/78 omhandlede meddelelse.

Artikel 2

Med hensyn til den i artikel 1, stk. 5, omhandlede mængde gælder følgende :

- a) uanset bestemmelserne i artikel 11, stk. 9, i forordning (EØF) nr. 571/78 kan ansøgninger om importlicenser, der indgives af landbrugerne umiddelbart eller af deres faglige organisationer, kun imødekommes hvis landbrugerne direkte eller gennem deres faglige organisationer skriftligt forpligter sig til i deres bedrifter at foretage opfedningen af det ungvæg, der indføres i medfør af nærværende forordning ;
- b) en ansøgning om importlicens kan ikke omfatte en mængde på over 100 stk., når der er tale om individuelle ansøgere, og 100 stk. pr. medlem når der er tale om faglige sammenslutninger, idet, den samlede mængde, der ansøges om af en faglig sammenslutning, dog ikke kan overstige 2 500 stk.

Artikel 3

Ved anvendelsen af artikel 11, stk. 5, i forordning (EØF) nr. 571/78 anses om én ansøgning, alle de ansøgninger, der stammer fra samme person, og som gælder samme vægtkategori og samme person, og som gælder samme vægtkategori og samme nedsættelse af afgiften.

Artikel 4

Denne forordning træder i kraft den 1. juli 1980.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 13. juni 1980.

På Kommissionens vegne

Finn GUNDELACH

Næstformand

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1490/80

af 13. juni 1980

om ændring af forordning (EØF) nr. 1380/75 om gennemførelsesbestemmelser vedrørende monetære udligningsbeløb

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 974/71 af 12. maj 1971 om visse konjunkturpolitiske foranstaltninger, der skal træffes inden for landbrugssektoren som følge af den midlertidige udvidelse af grænserne for kursudsving i visse medlemsstaters valutaer⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1011/80⁽²⁾, særlig artikel 6, og

ud fra følgende betragtninger:

Gennemførelsesbestemmelserne for anvendelse af de monetære udligningsbeløb er fastsat i Kommissionens forordning (EØF) nr. 1380/75⁽³⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1150/79⁽⁴⁾;

i Rådets forordning (EØF) nr. 1430/79⁽⁵⁾ fastsættes det, at godtgørelse af eller fritagelse for importafgifter er mulig i visse tilfælde; i tilfælde, hvor godtgørelse eller fritagelse afhænger af produkternes genudførelse eller tilintetgørelse, skal produkterne behandles, som om de ikke var blevet indført i Fællesskabet; dette mål kan kun nås, hvis bestemmelserne vedrørende monetære udligningsbeløb i forordning (EØF) nr. 1380/75 ændres;

principperne i forordning (EØF) nr. 1430/79 bør også gælde for monetære udligningsbeløb, der opkræves i samhandelen mellem medlemsstaterne;

positive monetære udligningsbeløb er beløb, der opkræves ved indførsel og ydes ved udførsel; negative monetære udligningsbeløb er beløb, der opkræves ved udførsel og ydes ved indførsel;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra alle de berørte forvaltningskomiteer —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

I forordning (EØF) nr. 1380/75 foretages følgende ændringer:

1. Efter artikel 6a indsættes:

»Artikel 6b

1. Denne artikel indeholder bestemmelserne for anvendelsen af de monetære udligningsbeløb for

produkter, for hvilke der i henhold til forordning (EØF) nr. 1430/79 er indgivet en ansøgning om godtgørelse af eller fritagelse for importafgifter, og for hvilke godtgørelsen eller fritagelsen er betinget af, at produkterne genudføres til et tredjeland eller tilintetgøres.

2. Såfremt en ansøgning om godtgørelse eller fritagelse endnu ikke er blevet godkendt ved genudførelse, sikres et eventuelt negativt monetært udligningsbeløb, og et eventuelt positivt monetært udligningsbeløb kan ikke ydes, før end der er truffet en afgørelse.

3. Såfremt den besluttende myndighed har godkendt ansøgningen om godtgørelse eller fritagelse og artikel 23 i forordning (EØF) nr. 1430/79 finder anvendelse, opkræves der ikke negative monetære udligningsbeløb, og der ydes ikke positive monetære udligningsbeløb ved genudførelsen af de pågældende produkter.

4. Såfremt den besluttende myndighed har godkendt ansøgningen om godtgørelse eller fritagelse, og såfremt der ikke skulle opkræves eller ydes monetære udligningsbeløb ved produkternes overgang til fri omsætning, medens dette er tilfældet ved produkternes genudførelse,

— anvendes der ikke monetære udligningsbeløb ved genudførelse, såfremt toldformaliteterne ved udførsel afsluttes i den medlemsstat, hvortil produkterne oprindeligt blev indført,

— anvendes der normale monetære udligningsbeløb ved genudførelse, hvis toldformaliteterne ved udførsel afsluttes i en anden medlemsstat, men den udførende medlemsstat kan efter anmodning anvende det beløb, der blev anvendt på tidspunktet for indførslen til denne medlemsstat.

5. Såfremt der på tidspunktet for overgang til fri omsætning ikke anvendes monetære udligningsbeløb på produkter, som ønskes tilintetgjort, og såfremt tilintetgørelsen skal finde sted i en anden medlemsstat end den, hvor produkterne overgik til fri omsætning,

(1) EFT nr. L 106 af 12. 5. 1971, s. 1.

(2) EFT nr. L 108 af 26. 4. 1980, s. 3.

(3) EFT nr. L 139 af 30. 5. 1975, s. 37.

(4) EFT nr. L 144 af 13. 6. 1979, s. 8.

(5) EFT nr. L 175 af 12. 7. 1979, s. 1.

- gives tilladelsen til at tilintetgøre produkterne, såfremt den medlemsstat, hvor tilintetgørelsen skal finde sted, anvender negative monetære udligningsbeløb, kun, såfremt de monetære udligningsbeløb, der blev ydet ved indførsel til den pågældende medlemsstat, tilbagebetales til denne medlemsstats kompetente myndigheder,
- kan den medlemsstat, hvor tilintetgørelsen skal finde sted, såfremt der blev anvendt positive monetære udligningsbeløb ved indførslen til denne medlemsstat, tillade, at det opkrævede beløb tilbagebetales til den pågældende person.

Artikel 6c

Såfremt betingelserne i forordning (EØF) nr. 1430/79 er opfyldt og artikel 23 i samme forordning finder anvendelse, er det negative monetære udligningsbeløb, der skal anvendes ved genudførsel, lig med det ved indførslen ydede nettobeløb, såfremt det ved indførslen ydede monetære udligningsbeløb var større end importafgifterne. Såfremt der på genudførselstidspunktet ikke er truffet afgørelse

om, hvorvidt betingelserne i forordning (EØF) nr. 1430/79 er opfyldt, skal det monetære udligningsbeløb, der er fastsat for udførslen, sikres.*.

2. Artikel 7 affattes således :

»Artikel 7

I samhandelen mellem medlemsstaterne gælder bestemmelserne i artikel 8 til 15 b.*.

3. Efter artikel 15a indsættes :

»Artikel 15b

Bestemmelserne i forordning (EØF) nr. 1430/79 gælder med de fornødne ændringer for monetære udligningsbeløb, der opkræves i samhandelen mellem medlemsstaterne.*.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 1. juli 1980.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 13. juni 1980.

På Kommissionens vegne

Finn GUNDELACH

Næstformand

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1491/80

af 13. juni 1980

om genindførelse af interventionsopkøb af oksekød i Det forenede Kongerige

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det
europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 805/
68 af 27. juni 1968 om den fælles markedsordning for
oksekød⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr.
2916/79⁽²⁾, særlig artikel 6, stk. 4, litra b), og

ud fra følgende betragtninger:

Interventionsopkøbene blev suspenderet ved Kommis-
sionens forordning (EØF) nr. 999/80⁽³⁾;

ved konstateringerne den 29. maj og den 5. juni 1980
faldt markedspriserne for »Steers L/H» og »Heifers T» i
Det forenede Kongerige til en pris, der er lavere end

den maksimale opkøbspris, der er fastsat for disse kva-
liteter; interventionsopkøbene for disse kvaliteter bør
genindføres i overensstemmelse med artikel 3, stk. 2, i
forordning (EØF) nr. 1358/80⁽⁴⁾ —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Det britiske interventionsorgans opkøb genindføres
fra den 16. juni 1980 for følgende kvaliteter:

— i Nordirland: »Steers L/H» og »Heifers T».

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 16. juni 1980.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver
medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 13. juni 1980.

På Kommissionens vegne

Finn GUNDELACH

Næstformand

⁽¹⁾ EFT nr. L 148 af 28. 6. 1968, s. 24.

⁽²⁾ EFT nr. L 329 af 24. 12. 1979, s. 15.

⁽³⁾ EFT nr. L 107 af 25. 4. 1980, s. 19.

⁽⁴⁾ EFT nr. L 140 af 5. 6. 1980, s. 4.

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1492/80
af 13. juni 1980
om ændring af eksportafgiften for hvidt sukker og for råsukker

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 3330/74 af 19. december 1974 om den fælles markedsordning for sukker⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1396/78⁽²⁾, særlig artikel 17, stk. 6,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 608/72 af 23. marts 1972 om regler, der skal anvendes inden for sukkersektoren i tilfælde af betydelig prisstigning på verdensmarkedet⁽³⁾, særlig 1, stk. 2, og

ud fra følgende betragtninger:

Den særlige eksportafgift, der skal finde anvendelse ved udførsel af hvidt sukker og råsukker, er fastsat i forordning (EØF) nr. 375/80⁽⁴⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1479/80⁽⁵⁾;

anvendelsen af de regler, kriterier og gennemførelsesbestemmelser, der er indeholdt i forordning (EØF) nr. 375/80, på de oplysninger, som Kommissionen for tiden råder over, fører til, at den for tiden gældende særlige eksportafgift, skal ændres i overensstemmelse med bilaget til denne forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Den eksportafgift for sukker, som er omhandlet i artikel 17, stk. 1, første afsnit, i forordning (EØF) nr. 3330/74, fastsættes i bilaget.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 14. juni 1980.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 13. juni 1980.

På Kommissionens vegne

Finn GUNDELACH

Næstformand

(1) EFT nr. L 359 af 31. 12. 1974, s. 1.

(2) EFT nr. L 170 af 27. 6. 1978, s. 1.

(3) EFT nr. L 75 af 28. 3. 1972, s. 5.

(4) EFT nr. L 40 af 16. 2. 1980, s. 41.

(5) EFT nr. L 147 af 13. 6. 1980, s. 22.

BILAG

til Kommissionens forordning af 13. juni 1980 om ændring af eksportafgiften for hvidt sukker og for råsukker

(ECU/100 kg)

Pos. i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Eksportafgift
17.01	Roe- og rørsukker i fast form : A. Hvidt sukker : sukker tilsat smagstoffer eller farvestoffer ex B. Råsukker bortset fra kandis	8,58 14,76 ⁽¹⁾

⁽¹⁾ Dette beløb gælder for sukker med en udbytteværdi på 92 %. Hvis udbytteværdien af det udførte sukker afviger fra 92 %, anvendes det afgiftsbeløb, som beregnes efter bestemmelserne i artikel 2 i forordning (EØF) nr. 825/75.

BERIGTIGELSER**Berigtigelse til Kommissionens forordning (EØF) nr. 1411/80 af 5. juni 1980 om ændring af de monetære udligningsbeløb**

(De Europæiske Fællesskabers Tidende nr. L 141 af 5. juni 1980)

Side 19, bilag II, tredje led, kolonne »Forbundsrepublikken Tyskland« og »Benelux« :

i stedet for: »0,902 0,981»,

læses: »0,912 0,983».
